



LE FRANCHES-MONTAGNES DER FREIBERGER



ÉLEVAGE

**National FM: 500 chevaux
et 18'000 spectateurs
à Avenches 04**

ZUCHT

**National FM: 500 Pferde
und 18'000 Zuschauer
im Avenches 05**

Sommaire / Inhalt

ÉLEVAGE

- 04 Avenches (VD) : Le National FM, un rendez-vous incontournable pour le franches-montagnes
- 06 Avenches (VD) : Finales d'élevage, de sport et loisirs – National FM 2014

RÉGIONS

- 16 Härkingen (SO) : Concours de FM du SEC Falkenstein le 25 août
- 18 Wölflinswil / Lenzburg (AG) : Concours de poulains 2014
- 26 Ettiswil (LU) : Concours du SEC de Willisau, le 6 septembre
- 28 Ettiswil (LU) : Test en terrain du SEC de Willisau, le 5 septembre
- 30 Pleigne (JU) : Journées équestres 2014
- 32 Thoun (BE) : Concours de poulains du SEC au Rohrimoos le 6 septembre
- 34 Riggisberg (BE) : Présentation de 72 poulains FM
- 36 Ramiswil (SO) : Concours des FM du SEC de Falkenstein le 5 septembre
- 38 Schüpfheim (LU) : Concours du SEC de l'Entlebuch le 3 septembre

INFOS FSFM

- 20 Communications de la gérance

HARAS

- 22 Le tic à l'air aurait pour fonction de réduire le stress

ZUCHT

- 05 Avenches (VD) : Der National FM, eine unverzichtbare Veranstaltung für Liebhaber des Freibergers
- 07 Avenches (VD) : Schweizer Sport- und Zuchtfinals der Freiburger: National FM 2014

REGIONEN

- 17 Härkingen (SO) : FM-Schau der PZG Falkenstein am 25. August
- 19 Wölflinswil / Lenzburg (AG) : Fohlenschauen PZG Aargau
- 27 Ettiswil (LU) : Pferdeschau des Pferdezucht- & Pferdesportvereins Willisau, am 6. September
- 29 Ettiswil (LU) : Feldtest, Pferdezucht- & Pferdesportverein Willisau, am 5. September
- 31 Pleigne (JU) : Pferdetage 2014
- 33 Thun (BE) : Fohlenschau des Pferdezuchtvereins im Rohrimoos am 6. September
- 35 Riggisberg (BE) : Auffuhr von 72 FM-Fohlen
- 37 Ramiswil (SO) : FM-Schau der PZG Falkenstein am 5. September
- 39 Schüpfheim (LU) : Freiburger Pferdeschau der Pferdezuchtgenossenschaft Amt Entlebuch am 3. September

INFOS SFV

- 21 Mitteilungen der Geschäftsstelle

GESTÜT

Koppen könnte dem Stressabbau dienen



Agenda 2014 / 2015

OCTOBRE / OKTOBER

Equita'Lyon,

France / Frankreich 29.10 – 02.11

NOVEMBRE / NOVEMBER

Salon du Cheval Paris,

France / Frankreich 29.11 – 07.12

JANVIER / JANUAR

Sélection nationale des étalons FM,

Glovelier / Jura 09 – 10.01

Nationale FM- Hengstselektion,

Glovelier / Jura 09 – 10.01

Premier jour du TES,

Haras national - Avenches 19.01

1. Tag Stationtest,

Nationalgestüt - Avenches 19.01

Cheval Passion,

Avignon - France / Frankreich 21 – 25.01

FÉVRIER / FEBRUAR

Approbation des étalons,

Haras national - Avenches 28.02

Hengstkörung,

Nationalgestüt - Avenches 28.02



Heinz Magli
Président du CO du
National FM
et vice-président FSFM
OK-Präsident National FM
und Vizepräsident SFV

Le National FM, la fête du franchises-montagnes

Les manchettes que nous réserve la presse quotidienne sont impressionnantes. Il en va de même pour la météo et les difficultés que cela implique pour de nombreuses régions du pays. Pour certains, c'était les vacances d'été pluvieuses qui étaient source de mécontentement, pour d'autres, c'était les cultures qui n'avaient toujours pas pu être récoltées qui suscitaient le dépit. Le franchises-montagnes ne donne pas non plus lieu qu'à des titres réjouissants. Actuellement, c'est la vente des chevaux qui pose problème, en particulier à l'étranger. C'est la conséquence d'une inégalité de traitement – des choses qui nous occupent au quotidien, et qui nous fâchent parfois de manière démesurée. Cela n'est guère utile à tout un chacun de savoir qu'il y a en fait bien pire que de ne pas pouvoir vendre les chevaux à un prix raisonnable parce que la Confédération n'a pas su créer une base équitable. Les chemins à suivre pour clarifier ces points, les régler et les modifier sont sinueux. Il ne s'agit pas seulement d'amener la paix dans un pays habitué à la guerre, mais aussi de mener des négociations dans un pays où le consensus règne a priori, dans une commune, ou au sein d'une fédération ou d'une association. Mais bien trop souvent, les efforts consentis en coulisses ne sont pas reconnus. Non pas parce qu'ils ne sont pas réels, mais parce qu'on ne les voit pas. Tous les jours, il y a de longs chemins à parcourir. Le chemin à parcourir dans sa propre écurie ou jusqu'à son propre cheval est peut-être le plus court. Lorsque la joie l'emporte, on surmonte bien des choses.

Le National FM, la fête du franchises-montagnes, est derrière nous. Chercher ce que nous avons en commun et laisser une fois de plus ce qui nous sépare de côté constitue la meilleure base pour construire ou atteindre quelque chose ensemble. La participation au National FM, que ce soit de manière active ou à titre de spectateur permet d'avoir des échanges, de partager sa joie et de célébrer le cheval franchises-montagnes. Je remercie tous les participants, les éleveurs et le nombreux public qui étaient présents au National FM 2014. Grâce à vous, la fête du franchises-montagnes a été une réussite!

Der National FM, das Fest des Freibergers

Die Schlagzeilen, die uns die Tageszeitungen servieren, sind bedrückend. Ebenso das Wetter und die damit verbundenen Schwierigkeiten für viele Gebiete in unserem Land. Für die einen war der verregnete Sommerurlaub Grund zum Argern, für die anderen ist es die Kultur, die immer noch nicht geerntet werden konnte, das Missstimmung aufkommen lässt. Auch der Freiburger macht nicht nur erfreuliche Schlagzeilen. So ist es derzeit der Verkauf der Pferde, insbesondere ins Ausland, der Mühe bereitet. Ungleichlange Spiesse sind der Grund dafür. Dinge, die uns im Alltag beschäftigen, ja Dinge, die uns manchmal masslos ärgern. Es bringt dem einzelnen auch wenig, wenn er weiss, dass es eigentlich noch viel Schlimmeres gibt, als die Pferde nicht zu vernünftigen Preisen verkaufen zu können, weil der Bund hier keine gerechte Grundlage zu schaffen vermag. Die Wege, solche Dinge zu klären, zu regeln und sie zu verändern, sind trige. Nicht nur Frieden in einem Land zu schaffen, dass den Krieg gewohnt ist, sondern auch Verhandlungen zu führen, die in einem vermeintlich gleichgesinnten Land, in einer Gemeinde oder auch nur in einem Verband oder einem Verein anstehen. Nur zu oft erkennt man die Bemühungen der Menschen dahinter zu wenig. Nicht weil sie nicht da waren, sondern weil man sie nicht sieht. Lange Wege gibt es täglich zu beschreiten. Vielleicht ist der Weg in den eigenen Stall oder zum eigenen Pferd der kürzeste. Wenn Freude überwiegt, lässt sich manches überwinden.

Der National FM, das Fest des Freibergers, steht hinter uns. Das Gemeinsame suchen und das Trennende immer mal wieder beiseite stellen, ist die beste Grundlage zusammen etwas zu gestalten oder zu erreichen. Die Teilnahme am National FM, ob aktiv oder als Zuschauer, gab die Möglichkeit, sich auszutauschen, Freude zu teilen und das Freiburgerpferd zu erleben. Ich danke den Teilnehmern, den Züchter und das zahlreiche Publikum, die am National FM 2014 anwesend waren. Dank Ihnen war es ein erfolgreiche Fest des Freiberges!

**Editeur
Herausgeber**
Fédération suisse du
FRANCHES-MONTAGNES
Schweizerischer
FREIBERGERVERBAND
Federazione Svizzera
della razza FRANCHES-MONTAGNES
Les Longs Prés
1580 Avenches
www.fm-ch.ch

**Président FSFM
Präsident SFV**
Responsable de la publication
Verantwortlicher für die Veröffentlichung
Bernard Beuret

**Administration et abonnements
Administration und Aboverwaltung**
Tél. +41 26 676 63 43
Fax +41 26 676 63 41
info@fm-ch.ch
abo@fm-ch.ch
(Abonnements / Aboverwaltung)

**Rédaction
Redaktion**
Maurice Page
Tél. +41 26 676 63 43
Fax +41 26 676 63 41
magazine@fm-ch.ch

**Responsables publicité et annonces
Verantwortliche für Werbung und
Inserate**
Josiane Froidevaux, Saignelégier,
tél. 079 813 00 29,
djo.froidevaux@bluewin.ch.
Maria Fleig, Bellinzona,
tél. 079 240 06 17,
sibicat@bluewin.ch.

**Collaborateurs permanents
Ständige Mitarbeiter**
Claire Bertholet
Rolf Bleisch
Véronique Erard-Guenot
Françoise Krier
Camille Jeanne Poncet
Karin Rohrer

**Traduction
Übersetzung**
Dominique et Didier Blanc
Daniela Gmür
Wendy Holden

**Préresse et impression
Druckvorstufe und Druck**
Pressor SA, Delémont

**Paraît 12 x par année
Erscheint 12 x jährlich**
28.10.14 / 25.11.14 / 16.12.14

**Délais d'insertion
Inserateannahmeschluss**
12.11.14 / 05.01.15 / 16.02.15

**Abonnement annuel
Jahres-Abonnementspreise**
Membres de syndicat d'élevage CH
Mitglieder Zuchtgenossenschaften CH
Suisse Schweiz: Fr. 50.–
Non-mbres de syndicats d'élevage CH
Nichtmitgl. Zuchtgenossenschaften CH
Suisse Schweiz: Fr. 60.–
EU: Fr. 70.– 46.50 Euros
Outremer Übersee: Fr. 80.–

**Paiement pour la Suisse
Zahlung für die Schweiz**
BCF Fribourg
Compte / Konto 25 01 136.403-04

**Etranger
Ausland**
Raiffeisenbank Much-Ruppichteroth
BLZ 37069524 – Deutschland
Compte/Konto 5540011
Pour la France, envoyer votre chèque à:
FSFM
CP 190, Les Longs Prés
1580 Avenches



Couverture / Frontblatt
1^{re} jeune jument d'élite, Leana WF
à Toni Bucher, de Neuenkirch
1. Elitejunstute Leana WF,
von Toni Bucher, aus Neuenkirch
Photo/Foto: Camille-Jeanne Poncet

500 chevaux et 18'000 spectateurs

AVENCHES (VD) : LE NATIONAL FM, UN RENDEZ-VOUS INCONTOURNABLE POUR LE FRANCHES-MONTAGNES

Plus de 500 chevaux franchises-montagnes ont pris part à la multitude d'épreuves sportives et d'élevage qui se sont déroulées du 19 au 21 septembre sur le site de IENA et du Haras National d'Avenches dédié exclusivement au cheval. Le public ne s'y est pas trompé et est accouru en nombre pour admirer les performances du FM sous un temps idéal. Environ 18'000 personnes ont assisté au National FM et aux manifestations d'Equus Helveticus.

Le FM, unique race de chevaux d'origine suisse, s'est montré dans toute sa beauté, sa polyvalence et sa facilité d'utilisation. Les éleveurs, cavaliers et meneurs ont pu présenter avec fierté et passion le fruit de leur travail.

Pour marquer les 15 ans de IENA, les meilleures juments poulinières du National FM 2014 ainsi que huit magnifiques étalons reproducteurs du Jura ont pris part à la cérémonie officielle tenue sur le grand paddock de saut.

Cette parade a été suivie d'une course de chars romains à deux chevaux FM qui s'est déroulée pour la 2^e année consécutive sur

l'hippodrome de course, ceci devant une tribune pleine et enthousiaste.

Le tetrathlon, composé de 4 disciplines, soit l'attelage, le saut, la monte western et le VTT, présenté l'an dernier sous forme d'une démonstration, a fait place au concours dans lequel quatre équipes se sont affrontées de manière ludique et spectaculaire dans la cour du Haras national.

Le National FM est devenu, au fil des ans, un rendez-vous incontournable pour toute personne qui possède, utilise ou tout simplement aime le cheval franchises-montagnes. C'est une occasion unique où se

retrouvent, éleveurs, sportifs, utilisateurs de loisir et amateurs dont de très nombreuses familles.

« Le cheval fascine, plaît et intéresse toujours, tant les spécialistes que le grand public », s'est félicité Régis Nyffeler, chargé de la communication du Haras National.

(mp)

La grande parade des chevaux FM sur le paddock de saut
Die grosse Parade der FM Pferde auf dem Springpaddock





1^{er} Superpromotion attelage, Hakam du Seneut (Hermitage / Van Gogh) Mario Gandolfo, Le Pâquier NE
 1. Superpromotion Fahren, Hakam du Seneut (Hermitage / Van Gogh) Mario Gandolfo, Le Pâquier NE

500 Pferde und 18'000 Zuschauer

AVENCHES (VD): DER NATIONAL FM, EINE UNVERZICHTBARE VERANSTALTUNG FÜR LIEBHABER DES FREIBERGER

Über 500 Freiburgerpferde nahmen an den zahlreichen Sport- und Zuchtprüfungen teil, die vom 19. bis 21. September auf dem Gelände des Nationalen Reitsportzentrums «Institut Equestre National d'Avenches» (IENA) abgehalten wurden. Das Programm lockte eine Vielzahl von Besuchern an, die das Können der Freiburger bei idealem Wetter bewundern konnten. Rund 18'000 Personen wohnten dem National FM und den Veranstaltungen des Pferdefestivals Equus Helveticus bei.

Der Freiburger, die einzige Pferderasse schweizerischen Ursprungs, zeigte sich in seiner ganzen Schönheit, seiner Vielseitigkeit und seiner vielfältigen Einsetzbarkeit. Stolz und mit Leidenschaft präsentierten die Züchter, Reiter und Fahrer die Früchte ihrer Arbeit.

Zum 15-jährigen Jubiläum des IENA wurde im grossen Springpaddock eine offizielle Zeremonie mit den besten Zuchtstuten

des National FM 2014 und acht wunderbaren Zuchthengsten aus dem Jura auf die Beine gestellt.

Nach dieser Parade fand auf der grossen Rennbahn von Avenches bereits im zweiten aufeinanderfolgenden Jahr ein zweispänniges römisches Wagenrennen statt. Die Zuschauer auf der vollen Tribüne verfolgten das Rennen mit grosser Begeisterung.

Anschliessend wurde im Hof des Nationalgestüts der attraktive Tetrathlon durchgeführt. Der Wettkampf mit vier Disziplinen (Fahren, Springen, Western und Radfahren) wurde im vergangenen Jahr noch im Rahmen einer Vorführung präsentiert. In diesem Jahr traten die Teams nun selber in einem Ausscheidungsrennen gegeneinander an.

Der National FM ist im Laufe der Jahre für alle Besitzer, Nutzer und Liebhaber des Freiburgerpferdes zu einem unverzichtbaren Treffpunkt geworden. Der Sport- und Zuchtfinal der Freiburger ist eine einzigartige Veranstaltung, an der Züchter, Sportler, Freizeitreiter und Amateure, darunter auch zahlreiche Familien, aufeinandertreffen.

«Das Pferd fasziniert, gefällt und weckt immer noch Interesse, sowohl bei Fachpersonen als auch beim breiten Publikum», freut sich Régis Nyffeler vom Mediendienst des Schweizerischen Nationalgestüts SNG.

(mp)

1^{er} des poulains Don Filou HRE (Don Fenaco -Viva - Nagano)
à Hansruedi Enz, de Gais
1, Hengstfohlen Don Filou HRE (Don Fenaco -Viva - Nagano)
von Hansruedi Enz aus Gais



Une vitrine vivante de la race FM

AVENCHES (VD) : FINALES D'ÉLEVAGE, DE SPORT ET LOISIRS – NATIONAL FM 2014

Réparties à nouveau sur trois jours, les finales d'élevage et de sport du cheval des Franches-Montagnes à Avenches ont offert au public une vitrine vivante de cette unique race suisse.

Cette année, les chevaux présentés étaient au top de leur forme. Que ce soit pour les soins ou les entraînements, les compétences des meneurs, cavaliers, propriétaires et soigneurs, les niveaux d'exigence ont encore été revus à la hausse. Tous les moyens ont donc été mis en œuvre pour que le franches-montagnes puisse exceller le jour J.

Vendredi, forte présence de N et H

L'an dernier, les épreuves de dressage avaient été reportées le samedi, puisque la manifestation se déroulait seulement sur deux jours. Cette année, les cavaliers de dressage ont pu réinvestir entièrement la cour, donnant à cette journée une allure alliant calme, performance et finesse. Un petit public, pour cette discipline planifiée un jour de semaine, mais possédant des exigences et un œil averti. Le trio en tête pour le FMI, avec une majorité de la lignée Népal, épreuve réservée pour les 4 et 5 ans, a été dominé par Estrella BHA

(Nino F.W. et Hollywood), jument de 5 ans montée par Raphaëla Stemler de Bâle et propriété de Sibylle Frey de Liestal avec un total général de 67.38%. Au 2^e rang se trouve Nobody X, par Népal et Vidocq, propriété et monté par Marion Prysi. Bien que non retenu en 2013 lors de la sélection des étalons de Glovelier, Nobody X prouve ses compétences comme cheval de sport. Suit, Lola de la Perle (Néco / Ericson), montée par Lauriane Marro, propriété de Esther Perler-Vonlanthen de St. Antoine. En 4^e place, Maeva III également une fille de Hiro (Hatif) avec Nicolas Muller, propriété de Gérard et François Lachat. L'étalon Haloa II, par Hiro et Crépuscule, propriété du Haras National s'est classé 5^e avec son cavalier Alain Masnari d'Ollon. Dans la catégorie FMII; épreuve pour six ans et plus avec un maximum de 70 SP, c'est l'étalon Nadal (Népal et Vidocq) âgé de 7 ans, monté par Nicolas Muller de Porrentruy et appartenant à Gérard et François Lachat de Bellelay qui s'est imposé avec

66.12%. On retrouve encore dans cette catégorie la présence de la lignée de Noé. Dans la dernière catégorie, FMIII, pour les chevaux de 7 ans et plus, c'est le hongre de 10 ans La Béroie Caesar avec sa cavalière et propriétaire Sabine Eberle de Oberbalm qui prirent la tête de l'épreuve avec 64.88%. L'étalon, de 14 ans, Henrique, par Hendrix & Lucky Boy avec sa cavalière Ragula Basler de Maisprach se sont classés 3^e et 2^e le dimanche en saut FMII. Encore là, une bonne présence de l'étalon Népal mais aussi des descendes de Hendrix et Halliday.

Début des épreuves d'élevage

Pour le public venu découvrir pour la première fois cette manifestation dédiée à cette unique race suisse, il n'y avait que l'embarras du choix! Attelage, épreuves d'élevage, débardage, traction ou gymkhana, autant de disciplines qui ont présenté ce cheval, brillant par sa polyvalence.

Die grosse Vielfalt des Freibergers

AVENCHES (VD): SCHWEIZER SPORT- UND ZUCHTFINALS DER FREIBERGER: NATIONAL FM 2014

Die Schweizer Sport- und Zuchtfinals der Freiburger in Avenches fanden erneut über drei Tage verteilt statt und zeigten den Zuschauern die grosse Vielfalt dieser einzigen Schweizer Pferderasse.

Die vorgestellten Pferde präsentierten sich dieses Jahr in Topform. Ob bei der Pflege, den Trainings oder den Kompetenzen der Fahrer, Reiter, Besitzer und Betreuer – die Anforderungen wurden auch dieses Jahr wieder erhöht. Es wurde alles daran gesetzt, dass die Freiburger ausgezeichnete Leistungen zeigen können.

Starke Präsenz der Linien N und H am Freitag

Letztes Jahr war der Auftakt der Dressurprüfungen auf den Samstag verschoben worden, weil diese Veranstaltung nur über zwei Tage hinweg stattfand. Dieses Jahr begannen die Prüfungen bereits am Freitag und die Dressurreiter vermochten es, im Hof

des Nationalgestüts eine von Ruhe, Leistung und Feinheiten geprägte Atmosphäre zu erzeugen. Dieser an einem Wochentag durchgeführten Veranstaltung wohnte nur ein kleines, dafür aber sachkundiges Publikum mit hohen Erwartungen an die Teilnehmer bei. Die Prüfung FM I ist offen für 4- und 5-jährige Pferde und wurde grösstenteils von Pferden der N-Linie (Népal) absolviert. Das Spitzentrio dieser Prüfung wurde von Estrella BHA (Nino F.W./Hollywood) angeführt. Die 5-jährige Stute im Besitz von Sibylle Frey aus Liestal wurde von Raphaëla Stemler aus Basel geritten, das Team erzielte ein Gesamttotal von 67,38%. Den 2. Platz erreichte Nodody X (Népal/Vidocq), geritten und im Besitz von Marion Prysi.

Durch diese Klassierung konnte das Pferd seine Fähigkeiten als Sportpferd unter Beweis stellen, auch wenn es im Jahr 2013 bei der Hengstselektion in Glovelier nicht gekört worden war. Den 3. Rang belegte Lola de la Perle (Néco/Ericson), geritten von Lauriane Marro und im Besitz von Esther Perler-Vonlanthen aus St. Antoni (FR). Auf dem 4. Rang klassierte sich Maeva III, eine Tochter von Hiro (Hâtif), geritten von Nicolas Muller und im Besitz von Gerard und François Lachat. Der Hengst Haloa II (Hiro/ Crépuscule) des Schweizerischen Nationalgestüts SNG und sein Reiter Alain Masnari, Ollon, erreichten den 5. Rang. In der Kategorie FM II, einer Prüfung für 6-jährige und ältere Pferde mit höchstens

1^{re} Dressage FM I, Estella BHA, montée par Raphaëla Stemler, de Bâle
1. Dressur FM I Estella BHA, mit Raphaëla Stemler, aus Basel



En élevage, pour les juments d'élites et élites Sport, 20 juments ont été retenues sur les 33 trois présentées. Sur ces 20, 8 sont des juments élites Sport. Leana WF a eu le meilleur total final avec un total de 87.83 dont une note extérieur modèle & allures de 93.67. Cette jument par Erode Leika par Lasting, est propriété de Toni Bucher de Neuenkirch. Elle s'est classée en outre 5^e avec son meneur Peter Martin dans la catégorie attelage 3 ans le dimanche. 2^e jument élite Sport, Jane du Padoc, par Hermitage & Jarana par Nejack (championne des pouliches en 2011) propriété de Olivier Donzé Les Emibois, s'est également classée 8^e le dimanche dans l'épreuve d'attelage réservée aux 3 ans.

Calypso, par Euro & Flamme (5^e du championnat des juments d'élevage 2014) par Hâtif s'est classé 3^e jument d'élite Sport, remportant les meilleures notes en équitation pour un total de 47.50 avec Mario Gandolfo. Propriété de Pierre-André Froidevaux elle s'était classée comme poulche 3^e lors des finales de 2011. Cette paire s'est également classée 5^e en attelage épreuve pour les 3 ans, ex aequo avec Leana WF. La jument Chipie des Champs (Hermitage & Charline par Lamento) de Josy & José Jeannerat de St-Ursanne, pourtant 2^e aux

championnats des poulches en 2011 n'a pas été retenue à cause des notes insuffisantes. Même destinée pour Mooshof Berylle (Calvaro & Bianca par Lucky Luke) propriété d'Hans Gerber de Zauggenried mais qui s'est néanmoins classée 15^e avec sa meneuse Erika Bernard dans l'épreuve attelage pour les 3 ans.

Don Ovan du Clos Virat étalon du National FM 2014

En soirée l'applaudimètre a élu l'étalon du National 2014 et père des meilleurs poulains nés en 2013, Don Ovan du Clos Virat, né en 2009 élevé par Armand Juillard de Damvant, par Don Fenaco & Quirielle par Quitus & Sindy (Halliday). Etalon propriété du Haras National Suisse, il est actuellement stationné à Brünisried FR.

Dimanche, la très belle journée débuta avec le championnat des juments d'élevage dans la cour; épreuve réservée aux juments SB classe A et B, ayant au moins eu un poulain. Dans la première catégorie, réservée aux 5-7ans, 8 juments ont ainsi été présentées à la main puis 9 juments pour les 8 ans et plus. Au final, c'est la jument Noria A.P., par Halvaro / Nejack, propriété de Bernard Wüthrich de Rubigen, qui s'est distinguée. Elle est aussi la mère de la poulche

Nora BW (Hayden PBM), 3^e et 7^e western au championnat. Suit, Destinée (Don Flamingo & Halissa par Harem, propriété de Danièle et Jean-Marie Frésard Les Pommerats, également mère de la 1^{ère} du championnat des poulches Désirée (Halipot), et au 4^e rang pour le classement western. Puis 2^e dauphine, Micha F.W, par Harkin et Mirella par Hakim, mère de l'étalon Never BW (Néco) et mère de la poulche Mia BW classée 11^e au championnat et 2^e pour le western. La 4^e jument, Jiska, jument SBB Elite Sport par Hermitage & Jarana par Nejack, également mère de la poulche Jiboulée du Padoc (Coventry) la 2^e au championnat et 11^e western, propriétés d'Olivier Donzé Les Emibois. Cette poulche est la propre sœur de Calypso du Padoc, étalon approuvé cette année et propriété du HNS.

Il est réjouissant de revoir de beaux poulains devenus de jeunes adultes et toujours parmi les premiers classés, des poulinières toujours au top de leur forme et se classant avec leur poulain dont le père fait parfois aussi partie du lot de jeunes étalons approuvés ces dernières années. Une manifestation donc très réussie pour la qualité des franchises-montagnes présentées.

Texte et photos Camille Jeanne Poncet

1^{er} au Tetrathlon Phillip Wagner avec Quirielle
1. Vierkampf Phillip Wagner mit Quirielle



70 GWP, setzte sich der 7-jährige Hengst Nadal (Népal/Vicocq) mit 66,12 % durch. Er wurde von Nicolas Muller aus Pruntrut (JU) geritten und ist im Besitz von Gérard und François Lachat aus Bellelay (BE). Auch in dieser Kategorie herrschte eine starke Präsenz der N-Linie (Noé). In der dritten Kategorie FM III, einer für 7-jährige und ältere Pferde offene Prüfung, setzte sich der 10-jährige Wallach La Béroie Caesar mit 64,88 % durch. Er wurde von seiner Besitzerin Sabine Eberle aus Oberbalm (BE) geritten. Der 14-jährige Hengst Henrique (Hendrix/Lucky Boy) und seine Reiterin Regula Basler aus Maisprach (BL) erzielten den 2. Rang und am Sonntag im Springen der Kategorie FM II den 3. Rang. Wie in den anderen genannten Kategorien dominierten auch hier Nachkommen des Hengstes Népal, sowie von Hendrix und Halliday.

Beginn der Zuchtprüfungen

Die Zuschauer, die diese der einzigen Schweizer Pferderasse gewidmeten Veranstaltung zum ersten Mal besuchten, hatten die Qual der Wahl. Die vielen verschiedenen Disziplinen wie Fahren, Zuchtprüfungen, Rückprüfung, Zugprüfung und Gymkhana präsentierten die Freiburger in ihrer ganzen Vielseitigkeit.

Bei den Elitejungstuten und den Elitejungstuten Sport wurden 20 der 33 vorgestellten Stuten für die Zucht selektioniert. Von diesen 20 Pferden gehören 8 zu den Elitejungstuten Sport. Das beste Schlusstotal von 87,83 erreichte Leana WF. Bei der Exterieurbeurteilung erhielt sie eine Bewertung von 93,67. Die Stute (von Erode aus der Leika von Lasting) ist im Besitz von Toni Bucher aus Neuenkirch (LU). Neben diesem besten Schlusstotal erreichte sie am Sonntag mit ihrem Fahrer Peter Martin den 5. Rang in der Kategorie Fahren für 3-jährige Pferde. Das zweitplatzierte Pferd bei den Elitejungstuten Sport Jane du Padoc von Hermitage aus der Jarana von Nejack (Siegerin im Fohlenchampionat 2011) erreichte am Sonntag in der Prüfung Fahren für 3-Jährige den 8. Rang. Das Pferd ist im Besitz von Olivier Donzé aus Les Emibois (JU).

Den 3. Rang belegte Calypso von Euro aus der Flamme von Hâtif (5. Rang im Zuchtstuten-Championat 2014). Mit Mario Gandolfo im Sattel erreichte die Stute bei einem Total von 47,50 in der Disziplin Reiten die besten Noten. Das Pferd im Besitz von Pierre-André Froidevaux erreichte bei den Finals 2011 als Fohlen den 3. Rang. Auch in der Prüfung Fahren für 3-Jährige waren die beiden erfolgreich: Gemeinsam mit Leana WF belegten sie den 5. Rang. Die Stute

Chipie des Champs (von Hermitage aus der Charline von Lamento) im Besitz von Josy und José Jeannerat aus Saint-Ursanne (JU) belegte am Stutfohlenchampionat 2011 noch den 2. Rang, in diesem Jahr reichte es aber nicht: Aufgrund von ungenügenden Noten wurde sie nicht selektioniert. Die Stute Mooshof Berylle (von Calvaro aus der Bianca von Lucky Luke) von Hans Gerber aus Zauggenried teilt dasselbe Schicksal. In der Prüfung Fahren für 3-Jährige erreichte sie jedoch mit der Fahrerin Erika Bernard den 15. Rang.

Don Ovan du Clos Virat: Hengst des National FM 2014

Am Samstagabend wurde der Hengst des National FM 2014, das heisst der Vater der besten im Jahr 2013 geborenen Fohlen, gewählt. Die Wahl erfolgte anhand der Applauslautstärke und fiel auf Don Ovan du Clos Virat (von Don Fenaco aus der Quirielle von Quitus aus der Sindy von Halliday). Der Hengst wurde 2009 geboren und von Armand Juillard aus Damvant (JU) gezüchtet. Er ist im Besitz des Schweizerischen Nationalgestüts SNG und derzeit in der Deckstation Brünisried (FR) untergebracht.

Der wunderschöne Tag am Sonntag begann im Hof des Nationalgestüts mit dem Zuchtstuten-Championat. Diese Prüfung ist offen für Stuten der Kategorie Stud-Book Klasse A und B, die mindestens ein Fohlen hatten. In der ersten Kategorie, die für 5- bis 7-Jährige offen ist, wurden 8 Stuten an der Hand vorgestellt, bei den 8-jährigen und älteren Pferden waren es deren 9. Durchsetzen konnte sich schliesslich die Stute Noria A.P. (Halvaro/Nejack) im Besitz von Bernard Wüthrich aus Rubigen (BE). Sie ist die Mutter des Stutfohlens Nora BW (Hayden PBM), das am Western-Championat den 3. und den 7. Rang erreichte. Auf dem 2. Rang klassierte sich Destinée (von Don Flamingo aus der Halissa von Harem), eine Stute im Besitz von Danièle und Jean-Marie Frésard aus Les Pommerats (JU). Sie ist die Mutter der Siegerin im Stutfohlenchampionat Désirée (Halipot) und der Viertplatzierten im Westernklassament. Den 3. Rang belegte Micha F.W. (von Harkon aus der Mirella von Hakim), die Mutter des Hengstes Never BW (Néco) und des Stutfohlens Mia BW, das am Championat den 11. und in der Kategorie Western den 2. Rang erreichte. Auf dem 4. Rang klassierte sich Jiska SBB Elite Sport (von Hermitage aus der Jarana von Nejack). Die Stute im Besitz von Olivier Donzé aus Les Emibois (JU) ist die Mutter des Stutfohlens Jiboulée du Padoc (Coventry), das am

Championat den 2. und in der Kategorie Western den 11. Rang erreichte. Dieses Fohlen ist die Vollschwester von Calypso du Padoc, einem in diesem Jahr gekörten Zuchthengst im Besitz des SNG.

Wir freuen uns immer über das Wiedersehen von schönen Fohlen, die zu jungen Erwachsenen herangewachsen sind und immer noch zu den Bestklassierten gehören, und von Zuchtstuten, die nach wie vor in Topform sind und sich mit ihren Fohlen klassieren, deren Vater zum Teil zu den in den vergangenen Jahren gekrönten jungen Hengsten gehört. Die gelungene Veranstaltung zeugt deutlich von der Qualität der vorgestellten Freiburger.

Text und Fotos: Camille Jeanne Poncet

1^{er} Derby Stübben, Everest avec Silvia Schlauri, d'Oberuzwil

1. Derby Stübben, Everest mit Silvia Schlauri, aus Oberuzwil







Bitusag SA

Produits bitumineux
Enduits superficiel (Styrelf 103)
Collage Emulsion Laque

Hertzeisen SA

Mazout-Chauffage
Diesel-Carburant
Transport

Jean-Marie Paupe

CP-2855 Glovelier / Tél: 032 426 77 94 / Fax: 032 426 83 55

Tél: 032 426 69 47 / Fax: 032 426 63 66

Venez essayer votre futur cheval

Le cheval de
ma vie je l'achète
dans le... **JURA**



Fédération jurassienne
d'élevage chevalin (FJEC)
0041 79 376 77 57
www.cheval-jura.ch

Matsch!!!! Schlamm!!!!
www.gitterlochplatte.ch

Tel: 071 870 07 41

Le nouveau calendrier 2015 franches-montagnes est là !

Ces images donnent un rayonnement particulier
à la race et illustrent sa polyvalence d'utilisation.

COMMANDEZ DÈS AUJOURD'HUI VOTRE EXEMPLAIRE !

Prix de vente CHF 25.-

Frais de ports additionnels: CHF 7.- (Economy)

Der neue Freiburger Kalender 2015 ist da !

Entstanden sind Bilder, die der speziellen Ausstrahlung
dieser Pferde eine hochwertige Plattform bieten und die
Vielseitigkeit der Rasse dokumentieren.

BESTELLEN SIE HEUTE IHR EXEMPLAR !

Verkaufspreis CHF 25.-

Zzgl. Versandkosten CHF 7.- (Economy)



Calendrier franchises-montagnes 2015 Freiberger Kalender 2015

Format / Format: **A3** Nombre / Anzahl: _____

Adresse de livraison et facturation / Liefer-/Rechnungsadresse

Prénom / Vorname _____

Nom / Nachname _____

Rue, N° / Strasse, Nr. _____

NPA, lieu / PLZ, Ort _____

☐ Facture / Rechnung

☐ Paiement en espèces / Barbezahlung

Commande à:

Fédération suisse
du franchises-montagnes
Les Longs Prés
Case postale 190
CH - 1580 Avenches

Bestellung an:

Schweizerischer
Freibergerverband
Les Longs Prés
Postfach 190
1580 Avenches / VD



NATIONAL FM 2014

Classements des Finales Sport & Loisir FRANCHES-MONTAGNES - Avenches - 19 au 21 septembre 2014 Ranglisten - Final Sport & Freizeit FREIBERGER - Avenches - 19. bis 21. September 2014

Epreuves	Rang	Nom du cheval	No pass. FSSE	Père	Père de la mère	Cavaller / Meneur	Domicile	Propriétaire	Domicile	Naisseur	Points	Temps
<i>Prüfungen</i>	<i>Rang</i>	<i>Name des Pferde</i>	<i>Pass-Nr SVPS</i>	<i>Vater</i>	<i>Muttervater</i>	<i>Reiter / Fahrer</i>	<i>Wohnort</i>	<i>Bestler</i>	<i>Wohnort</i>	<i>Züchter</i>	<i>Punkte</i>	<i>Zeit</i>
Dressage FM 1 / Dressur FM 1 23 participants / Teilnehmer 12 classés / Klassierte	1	ESTRELLA BHA CH	104855	NINO F.W.	HOLLYWOOD	Raphaela Stommler	Basel	Styble Frey	Liestal	Hans Baumgartner	67.38	
	2	NODODY X CH	119532	NEPAL	VIDOCQ	Marion Prysi	Villett	Marion Prysi	Villett		66.34	
	3	LOLA D.L.PERLE CH	114349	NECO	ERICSON	Lautiane Marro	Belfaux	Esther Peter-Vonlanthen	St. Antoni	St. Antoni	65.35	
Dressage FM 2 / Dressur FM 2 31 participants / Teilnehmer 16 classés / Klassierte	1	NADAL III CH	94960	NEPAL	VIDOCQ	Eva Lachat	Bellay	Françoise & Gérard Lachat	Bellay	Marion Prysi	66.12	
	2	ASTERIX IX CH	93857	HATIF	CUNO	Debora Dietiker	Hunzenschwil	Brigitte Stampfli	Rottli B. Buren	Thomas Stettler	65.44	
	3	HASTRAGAL CH	108931	HERMITAGE	LASKO	Regula Basler	Malsprach	Werner Pfister	Malsprach	Joseph Billeux	63.64	
Dressage FM 3 / Dressur FM 3 16 participants / Teilnehmer 8 classés / Klassierte	1	LA BEROUE CAESAR CH	83845	CABERNET	CHIRAC	Sabine Eberle	Oberbalm	Sabine Eberle	Oberbalm	Markus Gerber	64.88	
	2	HERKULES IX CH	97486	HATIF	NAGANO	Elisa Gerber	Uznendorf	Elisa Gerber	Uznendorf	Manihaus	64.51	
	3	HENRIQUE CH	64693	NEPTUNE	LUCKY BOY	Regula Basler	Malsprach	Werner Pfister	Malsprach	Blaise Willem	64.58	
Gymkhana degré 1 / Stufe 1 25 participants / Teilnehmer 13 classés / Klassierte	1	LAVINIA	07100443	HABANERO	CAMILLO	Erika Nussbaum	Rueggisberg	Erika Nussbaum	Rueggisberg	Samuel Bogert	98	207.46
	2	LORENA IX CH	101572	UNDRORAIN	DISTEL	Sarah Kempf	Studen	Roland Wagniller	Schwendornau	Saga Durica-Ellin	97	214.65
	3	FALONE	04910372	HERMITAGE	LUCKY LUKE	Marlyse Wyssen	Criminas	Marlyse Wyssen	Criminas		97	215.01
Gymkhana degré 2 / Stufe 2 25 participants / Teilnehmer 13 classés / Klassierte	1	DOMENICA FKT CH	85089	HARQUIS	EDAM	Nadine Hohener	Gummenen	Manfred Hohener	Gummenen	Fritz Trachsel-Dubach	98	291.08
	2	LARENGO II CH	68883	LASCAR	VANQUEUR	Erika Nussbaum	Rueggisberg	Jakob Nussbaum	Rueggisberg		97	250.77
	3	LISA	108661	NOBLE CŒUR	HAVANE	Sandrine Beuret	Le Bémont JU	Marie-Jeanne Beuret	Le Bémont JU		95	251.24
Gymkhana Elite 3 participants / Teilnehmer / 2 classés / Klassierte	1	TEMPETE V CH	88650	HAVANE	QUINOA	Sandrine Beuret	Le Bémont JU	Jeanne Beuret	Le Bémont JU		95	344.32
	2	NIC CH	84444	NEPTUNE DES CHAMPS	NECO	Christina Walther	Diemerswil	Sandrine Beuret	Diemerswil	Werner Suter	88	360.00
	3											
Saut FM 1 / Springen FM 1 27 participants / Teilnehmer 15 classés / Klassierte	1	NAOMI XIV CH	111937	NEJACK	LAMBADO BOY	Thomas Müller	Hilfikon	Thomas Müller	Hilfikon		0/0/0	25.68
	2	FAN DE PETITE CH	111130	LYROI	QUINOA	Florence Mallard	Ferlins	Florence Mallard	Ferlins		0/0/0	25.88
	3	CALINE XXVII CH	113879	HARQUIS	CHIRAC	Esther Aleegg	Bern	Daniela Harnisch	Schwarzenburg	Hansruedi Kunz	0/0/0	31.26
Saut FM 2 / Springen FM 2 78 participants / Teilnehmer 40 classés / Klassierte	1	SARAGON CH	94341	NESTOR	QUITUS	Bruno Mäder	Albigen	Sabrina Mäder	Albigen	Ueli Widmer	0/0/0	31.47
	2	HENRIQUE CH	64693	NEPTUNE	LUCKY BOY	Regula Basler	Malsprach	Werner Pfister	Malsprach	Max & Frieda Reinhard	0/0/0	33.25
	3	LUSCO III CH	114429	LASTING	CAMUS	Sabine Meier	Gohl	Olivia Fankhauser	Schupbach	Rengy	0/0/0	33.89
Saut FM 3 / Springen FM 3 17 participants / Teilnehmer 9 classés / Klassierte	1	ISABELLE II CH	83884	HOLLYWOOD	LAFFITE	Samira Furrer	Mühau	Bruno Furrer	Mühau	Hermann & Barbara Renfer	0/0/0	28.46
	2	SASCHA X CH	81858	LAMBADO BOY	DON PABLO	Thomas Müller	Hilfikon	Thomas Müller	Hilfikon	Otto Müller	0/0/0	31.85
	3	NICK X CH	74759	QUEENS	CALIF	Andrea Hirschi	Oberflimmen	Andrea Hirschi	Oberflimmen	Hansruedi Beer	0/0/0	33.22
Débardeage degré 1 / Rückenprüfung Stufe L 12 participants / Teilnehmer 6 classés / Klassierte	1	NUBIA	098104579	ERODE	HASKYL	Fredi Buschor	Fehraltorf	Erika & Fredi Buschor	Fehraltorf		299.80	12.31
	2	SANAH CH	CH-970072610	NESTOR	CYPREN	Christian Anschlimann	Barbèche	Christian Anschlimann	Barbèche		292.40	13.46
	3	BALTHAZAR II CH	79759	CATO	LUSCO	Jacques Dunand	Riaz	Jacques Dunand	Riaz	Jacques Bapat	293.40	12.55
Débardeage degré M / Rückenprüfung Stufe M 19 participants / Teilnehmer 10 classés / Klassierte	1	LORENTO	00119320332	LUXEUR	DAYAN	Josef Häfliger	Schupfheim	Josef Häfliger	Schupfheim	Ulrich Merz	304.90	12.29
	2	LUNA	23AA255	LASTING	EIGER	Bruno Emmenegger	Schupfheim	Bruno Emmenegger	Schupfheim	Josef Portmann	304.90	12.39
	3	JUVENIA	0719932921	DELI	JANO	Jakob Furrer	Romoos	Jakob Furrer	Romoos	Fritz Neuenchwander	304.40	12.20
Traction / Zugprüfung L 4 participants / Teilnehmer 2 classés / Klassiert	1	BIANKA	CH-12525	ROMARIN	CHASSERAL	Samuel Messer	Schwendornau	Samuel Messer	Schwendornau			0
	2	BALTHAZAR II CH	79759	CATO	LUSCO	Jacques Dunand	Riaz	Jacques Bapat	Riaz			5
	3	LADINA	46AA023	LIRUS	CARLO	Thomas Husmann	Steinhüserberg	Thomas Husmann	Steinhüserberg			5
Traction / Zugprüfung M 1 participant / Teilnehmer / 1 classé / Klassiert	1	LUNA	23AA255	LASTING	EIGER	Bruno Emmenegger	Schupfheim	Bruno Emmenegger	Schupfheim	Josef Portmann	40	
Atelage 3 ans / Fahren 3-jährige 27 participants / Teilnehmer 9 classés / Klassierte	1	FLATANIA DU CLOS CH	121336	NINO F.W.	LOCARNO	Jüfer Willy	Champoz	Jüfer Willy	Champoz		41.33	
	2	VAL D'OR II CH	124248	NORWAY	ECLAR	Christa Graf	Münchenwiler	Denis Berberat	Lajoux JU	Denis Berberat	43.33	
	3	DOLINE III CH	128859	DON FESTINO	LORRADO	Christa Graf	Münchenwiler	Daniel Jacot & Christa Graf	Les Breuleux	Christian Friaud	45.33	
Atelage 4 ans / Fahren 4-jährige 17 participants / Teilnehmer 6 classés / Klassierte	1	NORD DU PEUPE CH	116109	NOBLE CŒUR	HAVANE	Christa Graf	Münchenwiler	Hans National Suisse	Avenches/VD	Denis Bochat & Catherine Messeri Bochat	38.33	
	2	QUATRO III CH	113999	LIBERO	NEPAL	Toni Windlin	Kerns	Toni Windlin	Kerns	Jean-Marc Boyav-Billaud	44.00	
	3	LOLA DU MARTALET CH	110726	LIBERO	HERITAGE	Mario Gandolfo	Le Plâquier	Christiane Piloud	Bémont-sur-Yverdon	Demoret	45.00	
Atelage 5 & 6 ans / Fahren 5- & 6-jährige 17 participants / Teilnehmer 6 classés / Klassierte	1	HAKAM DU SENEUT CH	119550	NEPTUNE	VAN GOGH	Mario Gandolfo	Le Plâquier	Myrtille Milla	Courchaillon	Michel Quoloz	49.92	
	2	NINA X CH	108633	NEPAL	VAN GOGH	Marin Kipfer	Oberflimmen	Marin & Susanne Kipfer-Eisenberger	Oberflimmen	Marin Fankhauser	50.79	
	3	CARDINAL II CH	103552	COVENTRY	ELYSEE II	Daniel Jacot	Les Breuleux	Hans National Suisse	Avenches/VD	Jean-Romain Ogundot	50.99	
Atelage 7 ans et + / Fahren 7-jährige und mehr 5 participants / Teilnehmer / 1 classé / Klassierte	1	QUINO V. MOOSHOF CH	87193	QUAREX	DISCO	Alexandra Sidler	Kernenried	Kernenried	Kernenried	Hans Gerber	55.69	
	2	NINO F.W. CH	68187	NECO	HAKIM	Werner Pfister	Malsprach	Werner Pfister	Malsprach	Fritz Wüthrich	57.91	
Superpromotion attelage à 1 cheval 19 participants / Teilnehmer / 6 classés / Klassierte	1	HAKAM DU SENEUT CH	119550	NEPTUNE	VAN GOGH	Mario Gandolfo	Le Plâquier	Myrtille Milla	Courchaillon	Michel Quoloz	50.71	
	2	LANCELOT V CH	89375	LOIO	CAMUS	Sebastien Bottelli	Salgity	Christian & Brigitte Meyer	Salgity	Athenaz	50.79	
	3	SARINA XIV CH	101244	NEPTUNE DES CHAMPS	NAGUAR	Markus Jakob	Schupbach	Jakob Andreas	Langnau L. E.	Johann Jakob	50.99	
Superpromotion attelage à 2 chevaux 2 participants / Teilnehmer / 1 classé / Klassiert	1	LUTIN II CH	79340	NESTOR	CLAUDIO	Barbara Keller	Dreidingen	Kurt Hasler	Niederbipp	Fondation Bellelay	53.55	
	2	NACARDI CH	97636	NECO	CHIRAC	Barbara Keller	Dreidingen	Kurt Hasler & Alice Keller	Niederbipp	Nicolas Brunner	53.55	
	3	NIKE CH	050501813	NEPTUNE	HOLLYWOOD	Barbara Keller	Dreidingen	Barbara Keller-Hasler	Dreidingen	Barbara Keller-Hasler		
Derby Stüben 11 équipes de 2 / Equipes von 2 4 classés / Klassierte	1	ERODE CH	73294	ECLAR	HENDRIX	Gabriela Ochsenr	Andwil	Gabriela Ochsenr	Andwil	Frères Noljean	95.83	
	2	EVEREST V CH	68634	ELYSEE II	CARDIN	Silvia Schlauri	Oberuzwil	Richard Wagner	Niederburen	Jean-Claude Frossard		
	3	QUIRELLE IV CH	83941	QUEENS	VIDOCQ	Richard Wagner	Niederburen	Richard Wagner	Niederburen	Werner Prysi	102.59	
	4	NEPTUNE DES CHAMPS CH	70525	NAGANO	ENJOUEUR	Katja Wagner	Niederburen	Richard Wagner	Niederburen	Joey Jennerat		
	5	HELVETICA CH	94136	HERMITAGE	LIBERO	Matthieu Allmann	Avenches	Hans National Suisse	Avenches/VD	Vincent & Christine Fleury		
	6	LARIBOY CH	78716	LASCAR	ECLAR	Ramona Marti	Avenches	Hans National Suisse	Avenches/VD	Christian Seingruber	108.58	



www.boutique.fm-ch.ch



Lundi – Vendredi

Montag - Freitag

8h00 – 11h45

13h30 – 16h30

FSFM/SFV - Boutique FM - Les Longs Prés - CP 190 - CH-1580 Avenches

boutique@fm-ch.ch - 026/676 63 31

FM-Western - National FM 2014

Epreuves Prüfungen	Rang	Nom du cheval Name des Pferdes	Père	Père de la Mère Muttersvater	Cavalier Reiter	Domicile Wohnort	Propriétaire Besitzer	Domicile Wohnort	Naissaur Züchter	Domicile Wohnort
Showmanship at Halter										
Greenhorn/Greenhorse	1	Uriel	Urban	Lorrad	Alomare Afrina	Grosswangen	Alomare Afrina	Grosswangen	Werner Cécile	DE-Crawinkel
	2	Chanel	Héritage	Libero	Züblin Sofie	Oberwangen	R + M. Schläppi	Biel	Brunner Robert	Montavon
	3	Hugo	Elysée	Judäa	Kuenzi Barbara	Konolfingen	Kuenzi Barbara	Konolfingen	Schori Fritz	Bowl
8 8 Teilnehmer/participants										
8 8 Klassiert/classés										
Showmanship at Halter										
Open	1	Smetanka	Calif	Redaktor	Züblin Sofie	Bauma	Züblin Sofie	Bauma	Brunschwiler Eugen	Oberirndal
	2	Valesco	Vaccaries	Dictol	Bigler Laura	Brugg	Bigler Laura	Brugg	Hofer Paul	Préles
	3	Curieuse	Hésiano	Lambswool	Ritter Katina	Almendingen	Ritter K. + Buhlmann B.	Almendingen	Froidevaux Nicolas	Le Bémont
3 3 Teilnehmer/participants										
3 3 Klassiert/classés										
Trail										
Greenhorn/Greenhorse	1	Toto	Libero	Eiger	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Guerdat Denis	St-Brais
	2	Curieuse	Hésiano	Lambswool	Ritter Katina	Almendingen	Ritter K. + Buhlmann B.	Almendingen	Froidevaux Nicolas	Le Bémont
	3	Nicole	Nejack	Cubain	Ubersax Virginia	Eschikofen	Ubersax Christina	Eschikofen	Ubersax Christina	Frauenfeld
12 12 Teilnehmer/participants										
7 7 Klassiert/classés										
Trail										
Open	1	Chouette	Eclair	Alsacien	Ess Gabriella	Bettingen	Ess Gabriella	Bettingen	Wermelle Vital	Les Breleux
	2	Max (Pueblo)	Charmeour du Maupas	Lucky Luke	Pfeiffer Edith	Ersigen	Pfeiffer Edith	Ersigen	Aeberhard Ernst	Zauggenried
	3	Lasko	Lindor	Enjoleur	Geissbühler Jennifer	Rufenacht	Geissbühler Jennifer	Rufenache	Stettler Thomas	Soyhières
12 12 Teilnehmer/participants										
10 10 Klassiert/classés										
Pleasure										
Greenhorn/Greenhorse	1	Curieuse	Hésiano	Lambswool	Ritter Katina	Almendingen	Ritter K. + Buhlmann B.	Almendingen	Froidevaux Nicolas	Le Bémont
	2	Toto	Libero	Eiger	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Guerdat Denis	St-Brais
	3	Hauradour d't'Ecu.	Hobby	L'As de Coeur	Schaller Daniel	Bösigen	Schaller Daniel	Bösigen	Flury Vincent + Christine	Bressaucourt
13 13 Teilnehmer/participants										
10 10 Klassiert/classés										
Pleasure										
Open	1	Lora	Calif	Cyprien	Wegmann Ally	Flawil	Wegmann Ally	Flawil	Brunwiler Paul	Oberbüren
	2	Lasco H	Loreto	Dayan	Wyser Sirkko	Sisach	Wyser Sirkko	Sisach	Haner-Wyniger Esther	Bretzwil
	3	Quyara	Quinto	Cavaleur	Kernen Tanja	Reutigen	Kernen Tanja	Reutigen	Kernen Tanja	Reutigen
11 11 Teilnehmer/participants										
10 10 Klassiert/classés										
HorsemanShip										
Greenhorn/Greenhorse	1	Hauradour d't'Ecu.	Hobby	L'As de Coeur	Schaller Daniel	Bösigen	Schaller Daniel	Bösigen	Flury Vincent + Christine	Bressaucourt
	2	Sandro Junior	Hibiscus	Eiger	Rindlsbacher Nadine	Dürrenroth	Rindlsbacher Nadine	Dürrenroth	Gerber-Schnegg Ernest	Mont-Tramelan
	3	Toto	Libero	Eiger	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Guerdat Denis	St-Brais
12 12 Teilnehmer/participants										
10 10 Klassiert/classés										
HorsemanShip										
Open	1	Lasko	Lindor	Enjoleur	Geissbühler Jennifer	Rufenacht	Geissbühler Jennifer	Rufenache	Stettler Thomas	Soyhières
	2	Lora	Calif	Cyprien	Wegmann Ally	Flawil	Wegmann Ally	Flawil	Brunwiler Paul	Oberbüren
	3	Lara Mae	Lucky Boy	Happy	von Wyl Jessica	St. Niklausen	von Wyl Peter	Kägiswil	von Wyl Peter	Kägiswil
12 12 Teilnehmer/participants										
10 10 Klassiert/classés										
Reining										
Greenhorn/Greenhorse	1	Hauradour d't'Ecu.	Hobby	L'As de Coeur	Schaller Daniel	Bösigen	Schaller Daniel	Bösigen	Flury Vincent + Christine	Bressaucourt
	2	Hugo	Elysée	Judäa	Kuenzi Barbara	Konolfingen	Kuenzi Barbara	Konolfingen	Schori Fritz	Bowl
	3	Nicole	Nejack	Cubain	Ubersax Virginia	Eschikofen	Ubersax Christina	Eschikofen	Ubersax Christina	Frauenfeld
8 8 Teilnehmer/participants										
8 8 Klassiert/classés										
Reining										
Open	1	Max (Pueblo)	Charmeour du Maupas	Lucky Luke	Pfeiffer Edith	Ersigen	Pfeiffer Edith	Ersigen	Aeberhard Ernst	Zauggenried
	2	Smetanka	Calif	Redaktor	Züblin Sofie	Bauma	Züblin Sofie	Bauma	Brunschwiler Eugen	Oberirndal
	3	BB's Nashville	Negro BW	Castello	Stampfli Felix	Riggisberg	Stampfli Felix	Riggisberg	Grossenbacher Patricia	Ruderswil
06 06 Teilnehmer/participants										
04 04 Klassiert/classés										

All-around Wertung

All-around Champion Greenhorn/Greenhorse	Hauradour d'Ecu.	2090269	Hobby	L'As de Coeur	Schaller Daniel	Bösigen	Schaller Daniel	Bösigen	Flury Vincent + Christine	Bressaucourt
	Toto	46AA757	Libero	Eiger	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Weissmüller Nadine	Reichenbach	Guerdat Denis	St.-Brais
	Greenhorn/Greenhorse									
All-around Champion Open	Lara Mae	CH-9700/12381	Lucky Boy	Happy	von Wyl Jessica	St. Niklausen	von Wyl Peter	Kägiswil	von Wyl Peter	Kägiswil
	Open									
	Reserve All-around Champion Open	Lasko	28AA852	Lindor	Enjoleur	Geissbühler Jennifer	Rufenacht	Geissbühler Jennifer	Rufenache	Stettler Thomas
Open										





Les Uebelhard, une famille d'éleveurs couronnés de succès

HÄRKINGEN (SO) : CONCOURS DE FM DU SEC FALKENSTEIN LE 25 AOÛT 2014

Le syndicat d'élevage chevalin de Falkenstein a magnifiquement aménagé le manège de Härkingen et la place de concours s'annonçait très plaisante. 13 poulains ont été présentés aux experts de la race et sur les 12 six-mois qui ont finalement été jugés, exactement la moitié s'est retrouvée au rappel. Ils le méritaient bien, comme le disait à l'unisson le duo des juges.

Les trois premiers poulains qui se sont présentés au public intéressé ont décroché directement leur ticket pour le rappel. « Nous avons pu voir des résultats d'élevage pleins de qualité », expliquait le juge Roland Stadelmann qui pointait les franchises-montagnes avec Gabriela Ochsner. Ils ont attribué quatre fois la note 8 dans le type et quatre poulains ont obtenu un 8 pour leurs allures. Les experts ont vraiment pris le temps pour apprécier les poulains, réfléchissaient bien et discutaient ensemble des constatations qu'ils avaient faites concernant le type, la conformation et les allures. Sur la longue ligne droite dans le manège, les poulains ont pu se donner à fond pour montrer leurs allures. Mais le concours n'est toujours qu'un instantané. Même si à la maison, le poulain survole le pâturage comme une ballerine, les notes sont attribuées le jour X et les juges ne peuvent apprécier que ce qui leur est montré.

10 ans de concours à Härkingen

La station d'étalons du syndicat d'élevage chevalin de Falkenstein se trouve à Ramiswil et c'est la famille Vögtlin qui s'en

occupe. C'est là que l'étalon Léon, âgé de 6 ans, attend les juments, tandis que l'étalon reproducteur Hiro, propriété de Heinz Mägli, est stationné à Balsthal. Deux descendants de Léon s'étaient classés pour le rappel, de même qu'un fils de Hiro. Il y avait un petit jubilé à célébrer, car cela fait déjà depuis 2004 que le concours de poulains a lieu à Härkingen. L'éleveuse Judith Uebelhard d'Oberbuchsiten avait également une bonne raison de faire la fête : elle était venue au concours avec trois poulains qui ont tous été retenus pour le rappel puis ont finalement directement remporté les trois premières places. Ce n'était encore jamais arrivé jusque-là et la joie n'en était que plus grande dans la famille d'éleveurs. Mais cela n'était pas totalement inattendu. L'année précédente, Judith Uebelhard avait déjà deux des trois poulains qu'elle avait amenés qui s'étaient qualifiés pour le rappel. « La jument AA Lotti est âgée de 24 ans et elle est accompagnée par son 17^e poulain », expliquait Peter Uebelhard. Lotti (Cabaret) avait à ses côtés la pouliche Lorena (Léon), une représentante très typée de la race. La pouliche aux 4 balzanes chaussées, née à fin mai,

a une très belle conformation et a obtenu les notes 8, 7, 7, ce qui lui a finalement valu le deuxième rang au rappel.

Les Uebelhard, une famille d'éleveurs couronnés de succès

A la troisième place du rappel, on trouve Libelle (Léon), une jument très typée qui s'est surtout démarquée par ses allures pleines d'allant et qui a obtenu les notes 8, 6, 8. Le poulain Horizont (Hiro) était le troisième du lot des Uebelhard : il a tout de suite attiré l'attention avec sa magnifique tête et le rayonnement qu'il dégageait. Horizont, né début mars, a reçu les notes 8, 7, 7 des juges de race et a ainsi pris une première place bien méritée au rappel et au tour d'honneur dans le manège. Matthias Gygax, président du syndicat d'élevage chevalin de Falkenstein était content du succès remporté par cette journée. Ce sont principalement les deux districts soleurois de Gäu et de Thal qui sont actifs. Le concours de poulains aura lieu à fin août à Härkingen (Gäu) et à début septembre à Ramiswil (Thal).

Texte et photo : Karin Rohrer



Les trois premiers poulains au rappel, tous élevés par Judith Uebelhard, d'Oberbuchsiten
Die drei erstklassierten Fohlen im Rappel, alle gezüchtet von Judith Uebelhard aus Oberbuchsiten

Erfolgreiche Züchterfamilie Uebelhard

HÄRKINGEN (SO): FM-SCHAU DER PZG FALKENSTEIN AM 25. AUGUST 2014

Die Pferdezuchtgenossenschaft Falkenstein sorgte mit der schön hergerichteten Reithalle in Härkingen für einen ansprechenden Schauplatz. 13 Fohlen präsentierten sich den Rasserichtern und von den schlussendlich 12 bewerteten Halbjährigen kam genau die Hälfte in den Rappel. Wohlverdient, wie sich das Richter-Duo einig war.

Gleich die ersten drei Fohlen, welche sich dem interessierten Publikum zeigten, schafften den Einzug in den Rappel. «Wir bekamen aber auch qualitätsvolle Zuchtergebnisse zu sehen», erklärte Richter Roland Stadelmann, der zusammen mit Gabriela Ochsner die Freiburger benotete. Viermal vergaben sie die Note 8 im Typ und vier Fohlen erhielten eine 8 für ihr Gangwerk. Die Richter nahmen sich viel Zeit, wägen genau ab und besprachen ihre Feststellungen bezüglich Typ, Bau und Gangwerk. Auf der langen Gerade in der Reithalle konnten die Fohlen hinsichtlich dem Präsentieren des Gangwerkes aus dem Vollen schöpfen. Aber die Schau ist immer eine Momentaufnahme. Auch wenn das Fohlen zu Hause wie eine Ballerina über die Weide schwebt, die Noten werden am Tag X gemacht und die Richter können nur bewerten, was ihnen gezeigt wird.

10 Jahre Schau in Härkingen

Die Hengststation der Pferdezuchtgenossenschaft Falkenstein befindet sich

in Ramiswil und wird von der Familie Vögtlin betreut. Hier steht der 6-jährige Leon für Stuten bereit, während Zuchthengst Hiro, im Besitz von Heinz Mägli, in Balsthal stationiert ist. Zwei Nachkommen von Leon waren im Rappel anzutreffen und auch ein Sohn von Hiro zog in den Rappel ein. Ein kleines Jubiläum gab es zu feiern, findet doch die Fohlenschau bereits seit 2004 in Härkingen statt. Ebenfalls einen Grund zum Feiern hatte Züchterin Judith Uebelhard aus Oberbuchsiten: Sie war mit drei Fohlen an die Schau gereist, alle drei kamen in den Rappel und schlussendlich belegten sie gleich noch die Ränge eins bis drei. Das gab es bisher noch nie und entsprechend gross war die Freude bei der Züchterfamilie. Aber ganz unerwartet kam dies nicht. Im Vorjahr hatte Judith Uebelhard nämlich auch schon zwei ihrer drei mitgebrachten Fohlen im Rappel. «Die AA-Stute Lotti ist 24-jährig und hat ihr 17. Fohlen bei Fuss», erklärte Peter Uebelhard. Lotti (Cabaret) hatte mit Stutfohlen Lorena (Leon) eine sehr typvolle

Rassevertreterin neben sich. Das Ende Mai geborene Stutfohlen mit den vier weissen Stiefeln weist ein sehr schönes Fundament auf und wurde mit den Noten 8, 7, 7 bewertet, was schlussendlich den zweiten Rang im Rappel ergab.

Erfolgreiche Züchterfamilie Uebelhard

Den dritten Rappel-Rang ergatterte die überaus typvolle Libelle (Leon), eine Stute, die vor allem mit einem sehr schwungvollen Gangwerk zu überzeugen wusste und die Noten 8, 6, 8 bekam. Der dritte im Bunde der Uebelhards war Hengstfohlen Horizont (Hiro), der sofort mit seinem wunderschönen Kopf auffiel und über eine grosse Ausstrahlung verfügt. Der Anfang März geborene Horizont bekam von den Rasserichtern die Noten 8, 7, 7 und führte damit wohlverdient den Rappel und die Ehrenrunde in der Reithalle an. Matthias Gyax, Präsident der Pferdezuchtgenossenschaft Falkenstein, zeigte sich erfreut über den gelungenen Anlass. Die Genossenschaft ist primär in den beiden solothurnischen Bezirken Gäu und Thal aktiv. Ende August findet in Härkingen (Gäu) die Fohlenschau statt und am Anfang September in Ramiswil (Thal).

Text und Foto: Karin Rohrer

Des poulains distingués pour leurs allures

WÖFLINSWIL / LENZBURG (AG): CONCOURS DE POULAINS 2014

Pour la neuvième fois déjà, la famille Gustav Lenzin accueillait à Wölflinswil le premier des deux concours de poulains du syndicat d'élevage chevalin d'Argovie. Les éleveurs ont montré beaucoup d'engagement à présenter de manière optimale leurs poulains et leurs mères.

Cet après-midi-là, le 27 août, 23 poulains, descendant de 12 étalons, ont été présentés aux juges pour la première fois de leur vie. C'est finalement l'élevage de Marcel Böller qui s'est démarqué. Il a placé Nabucco v. Fürberg (Niro/Vitali) à la première place avec 8/8/8 et Vajavo v. Fürberg (Vitali/ El Paso) à la deuxième place avec 8/7/8 ainsi que Volan v. Fürberg (Vitali/ Havane) à la troisième place avec les mêmes notes.

Marcel Böller a ensuite présenté ses deux étalons reproducteurs Vitali et Norway. Norway s'est tout particulièrement distingué par l'énorme action déployée dans ses allures.

Lenzburg

C'est par un temps tout aussi idéal qu'a eu lieu le deuxième concours de poulains

du SEC le samedi 30 août à Lenzburg. 39 poulains de 21 géniteurs étaient présentés aux juges ce jour-là, répartis en deux catégories d'âge. Avec 8 poulains en lice, c'est l'étalon reproducteur Houston, appartenant à la famille Hediger, qui avait le plus descendants présents sur la place. La présentation des poulains les plus jeunes a débuté à 8h30. Les poulains classés dans un mouchoir de poche aux trois premières places ont tous obtenu les notes 8/7/8 et ont tous un excellent niveau. Thomas Müller a remporté la première place avec Nemo (Nejack/ Lambado Boy), devant deux poulains appartenant à Werner Pfister: Cysca PBM (Cysco/ Henrique) et Valentina PBM (Valentino/ Houston). Quelques poulains ont montré des allures exceptionnelles. C'est finalement Nemo v. Gröndu qui s'est imposé,

remportant le titre de champion des allures.

19 poulains se sont ensuite présentés dans le groupe des poulains plus âgés. C'est Stefan et Christina Holzherr qui ont présenté le grand vainqueur Nevio v. Rugen (Neckar/Libero) qui est ainsi devenu le champion du Rüebliland avec les notes 8/8/8. A la deuxième place, on trouve Nabucco v. Fürberg à Marcel Böller, le poulain classé premier à Wölflinswil. A la troisième place, on trouve Neon v. Rugen (Nepal/ Estafette) à Dominik Holzherr, qui a eu le plaisir d'accompagner lui-même son poulain dans le ring.

Belinda est miss Argovie

5 étalons reproducteurs ont été présentés l'après-midi: Nikito, à Robert Winter, Houston à Hans Hediger, Calvaro, à Toni et Ursula Schmid, Quebec II, à Hansjakob Leuenberger et Lambado Boy, à Thomas Müller.

Après ces excellentes présentations des étalons bien conformés et aux très bonnes allures, on a une fois de plus très nettement vu à quel point le choix est difficile pour l'éleveur, car tous les étalons présentés se sont distingués à leur manière. Il y a ensuite eu la présentation de 8 magnifiques jeunes juments de quatre écuries différentes. C'est Belinda (Nikito/ El Paso), la jeune jument très élégante de Hermann Kaufmann qui a remporté le titre de Miss Argovie avec les notes 8/7/8.

39 poulains ont été présentés à Lenzbourg
39 Fohlen präsentieren sich in Lenzburg



Belinda est Miss Argovia
Belinda ist Miss Argovia



Hervorragende Gangwerke

WÖLFLINSWIL / LENZBURG (AG): FOHLENSCHAUEN PZG AARGAU

Zum neunten Mal fand in Wölflinswil bei der Familie Gustav Lenzin die erste der beiden Fohlenschauen der Pferdezuchtgenossenschaft Aargau statt. Die Züchter zeigten viel Engagement, um ihre Fohlen und deren Mütter optimal zu präsentieren. 23 Fohlen, von 12 verschiedenen Hengsten abstammend, zeigten sich an diesem Nachmittag das erste Mal in ihrem Leben den Richtern.

Schlussendlich überragte die Zucht von Marcel Böller. Er deckte mit Nabucco v. Fürberg (Niro/Vitali) den 1. Rang mit 8/8/8 und Vajavo v. Fürberg (Vitali/ El Paso) den 2. Rang mit 8/7/8 und mit Volan v. Fürberg (Vitali/ Havane) den 3. Rang mit derselben Note ab.

Im Anschluss wurden die beiden Zuchthengste Vitali und Norway im Besitz von Marcel Böller präsentiert. Dabei stach vor allem das enorme Gangwerk von Norway hervor.

Lenzburg

Bei ebenfalls idealem Wetter fand am Samstag, 30.8.2014 die zweite Fohlenschau der PGA in Lenzburg statt. An diesem Tag präsentierten sich 39 Fohlen, unterteilt in zwei Alterskategorien den Richtern. Die Fohlen stammen von 21

verschiedenen Vererbern ab. Der Zuchthengst Houston im Besitz der Familie Hediger stellt mit 8 Fohlen die meisten Nachkommen.

Um 8.30 Uhr begann die Präsentation der jüngeren Fohlen. Die ersten drei Plätze wurden alle mit 8/7/8 benotet und sind nahe beieinander auf einem ausgezeichneten Niveau. Thomas Müller holte mit Nemo (Nejack/ Lambado Boy) den 1. Rang. Darauf folgten zwei Fohlen vom Werner Pfister: Cysca PBM (Cysco/ Henrique) und Valentina PBM (Valentino/ Houston). Es zeigten einige Fohlen ein hervorragendes Gangwerk, schlussendlich überzeugte Nemo v. Gröndu und wurde anschliessend Gangchampion.

In der nun folgenden älteren Gruppe präsentierten sich 19 Fohlen. Den Gesamtsieger und somit Rüebliandchampion stellte

Stefan und Christina Holzherr mit Nevio v. Rugen (Neckar/Libero) mit 8/8/8 vor. Zweiter wurde der im Wölflinswil erstplatzierte Nabucco v. Fürberg von Marcel Böller. An dritter Stelle folgte Neon v. Rugen (Nepal/ Estafette) von Dominik Holzherr, welcher sein Fohlen erfreulicherweise selber im Ring begleitete.

Am Nachmittag wurden 5 Zuchthengste präsentiert: Nikito im Besitz von Robert Winter, Houston im Besitz von Hans Hediger, Calvaro im Besitz von Toni und Ursula Schmid, Quebec II im Besitz Hansjakob Leuenberger, Lambado Boy im Besitz von Thomas Müller.

Belinda ist Miss Argovia

Nach diesen ausgezeichneten Präsentationen der gut gebauten und auch gangstarken Hengste ist einmal mehr klar geworden, wie schwierig die Auswahl für einen Züchter ist, da alle gezeigten Hengste auf ihre Art bestachen. Danach wurden 8 wunderbare Jungstuten aus vier verschiedenen Ställen präsentiert. Belinda(Nikito/ El Paso), eine sehr elegante Jungstute von Hermann Kaufmann wurde mit 8/7/8 zur Miss Argovia gekürt.

Les éleveurs ont montré beaucoup d'engagement pour présenter leurs poulains et leurs mères de manière optimale
Die Züchter zeigten viel Engagement, um ihre Fohlen und deren Mütter optimal zu präsentieren



Communications de la gérance

BEA/Cheval 2015 – Appel



La FSFM et le Haras National, organisateurs du show de la journée FM qui a lieu dans le cadre de la BEA/Pferd 2015 (du 24 avril au 3 mai), sont à la recherche de personnes (groupes) disposées à s'investir pour cette journée. C'est une chance unique que nous leur offrons de présenter leur cheval FM dans la grande arène de la BEA devant un très large public. La date exacte de la journée n'est pas encore connue. Inscriptions à l'adresse suivante : FSFM

Case postale 190, 1580 AVENCHES,
info@fm-ch.ch - tél. 026 676 63 43
Renseignements chez Heinz Mägli
maegli.reitsport@ggs.ch
tél. 079 320 01 45

Passeports des poulains 2014

Comme nous l'avons déjà annoncé au début de la saison, les passeports des poulains dont les propriétaires étaient indécis le jour du concours ont été mis en attente. Tant qu'une demande ne nous sera pas parvenue, avec le n° de puce et le paiement, nous n'allons pas établir de document. Les propriétaires sont priés de s'annoncer au moins deux semaines à l'avance. Ces demandes sont traitées en deuxième priorité par rapport aux papiers commandés lors des concours de poulains. Nous vous rappelons que le délai de commande des passeports des poulains 2014 qui ont été mis en attente est fixé au 15 novembre 2014.

Sélection nationale des étalons Glovelier (SNEG) 2015

Tous les éleveurs ou propriétaires d'étalons ayant déjà inscrit des élèves-étalons à la Sélection nationale des étalons FM ces dernières années ont reçu le formulaire d'inscription et les directives y relatives par courrier postal. Ces documents sont également disponibles sur notre site internet www.fm-ch.ch sous la rubrique Fédération\Relations publiques\Communications aux éleveurs. Le délai d'inscription est fixé au lundi 10 novembre 2014.

Sports et Loisirs – correctif

La condition de qualification pour les finales 2015 est de deux classements. L'exception, soit un seul classement, ne concerne que la traction (et non pas le débardage comme mentionné dans les communications de la gérance en page 12 et 13 du magazine de septembre 2014).

Article « 33 chevaux, 1 mulet et 47 personnes » concernant Aix-la-Chapelle

Dans l'article publié en page 10 et 11 du magazine de septembre 2014, Rebecca Hodel et Jürg Stadler, qui ont mis 3 chevaux FM à disposition, n'ont malencontreusement pas été mentionnés. L'auteur de l'article prie les deux personnes concernées de l'excuser. Un grand remerciement à cette famille de leur confiance accordée!



FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES
SCHWEIZERISCHER FREIBERGERVERBAND
FEDERAZIONE SVIZZERA DELLA
RAZZA FRANCHES-MONTAGNES

Suite au départ du titulaire du poste, la Fédération suisse du franchises-montagnes (FSFM) recherche un(e)

Rédacteur(trice) responsable du magazine FM

Profil souhaité:

- Formation de journaliste ou formation jugée équivalente
- Personne dynamique, flexible, disponible (activités parfois en fin de semaine) et intéressé(e) par le monde du cheval et de l'agriculture
- Langue maternelle française ou allemande avec de très bonnes connaissances de l'autre langue
- Sens des responsabilités et de l'organisation, capacité à prendre des initiatives

Tâches:

- Coordination du contenu rédactionnel du magazine FM
- Mise en place et suivi du plan de production annuel
- Rédaction d'articles
- Personne de contact pour le layout et l'impression du magazine
- Développement du magazine FM

Offres de la FSFM:

- Un travail intéressant et varié au sein d'une petite équipe
- Une grande autonomie dans l'organisation et l'emploi du temps
- Un cadre de travail agréable sur le site du Haras national d'Avenches
- Une rémunération horaire en relation avec les prestations
- Un emploi à temps partiel (jusqu'à concurrence de 20 %)

Entrée en fonction: début janvier 2015 ou date à convenir

Postulation: à envoyer jusqu'au 15.11.2014 avec mention « Postulation Magazine FM » par poste à: FSFM, CP 190, 1580 Avenches ou par e-mail à: info@fm-ch.ch

Renseignements auprès de Stéphane Klopfenstein, gérant FSFM (tél. 026/676 63 42 ou s.klopfenstein@fm-ch.ch)

Mitteilungen der Geschäftsstelle

BEA Pferd 2015: Aufruf



Der SFV und das SNG, die beiden Organisatoren der Show am Freibergertag an der BEA Pferd 2015 (24. April bis 3. Mai) sind auf der Suche nach Personen (oder Gruppen), die etwas zu diesem Tag beitragen möchten. Wir bieten diesen Personen die einmalige Gelegenheit, ihren Freiburger in der grossen Arena der BEA vor einem breiten Publikum zu präsentieren. Das genaue Datum des Freibergertages ist noch nicht bekannt. Die Anmeldungen sind an folgende Adresse zu richten:

SFV, Postfach 190, 1580 AVENCHES
info@fm-ch.ch, Tel. 026 676 63 43
Rückfragen an Heinz Mägli
maegli.reitsport@ggs.ch
Tel. 079 320 01 45

Pässe der Fohlen 2014

Wie bereits Anfang Saison mitgeteilt, wurden die Pässe der Fohlen, deren Besitzer am Tag der Fohlenschau noch unentwässert waren, noch nicht ausgestellt. Die Dokumente werden erst ausgestellt, wenn wir ein entsprechendes Gesuch mit der Angabe der Chip-Nummer erhalten haben und die entsprechende Zahlung eingegangen ist. Die Besitzer werden gebeten, ihr Gesuch mindestens zwei Wochen im Voraus zu stellen. Diese Gesuche werden in zweiter Priorität behandelt, Vorrang hat die Bearbeitung der an den Fohlenschauen angeforderten Papiere. Wir möchten Sie daran erinnern, dass die Bestellfrist für die Pässe der Fohlen 2014, die noch nicht ausgestellt wurden, am 15. November 2014 abläuft.

Nationale Hengstselektion 2015 in Glovelier

Das Anmeldeformular und die entsprechenden Weisungen für die Selektion wurden allen Züchtern und Hengstbesitzern, die bereits in vergangenen Jahren Hengstanwärter für die Nationale Freiburger Hengstselektion angemeldet haben, per Post zugestellt. Die Dokumente stehen aber auch auf unserer Website www.fm-ch.ch unter folgender Rubrik zur Verfügung:

Verband\Öffentlichkeitsarbeit\Mitteilungen an die Züchter. Anmeldeschluss ist am Montag, 10. November 2014.

Sport und Freizeit: Richtigstellung

Für die Qualifikation für den National FM bzw. die HF Schweizer Meisterschaft 2015 muss das gleiche Pferd zwei Mal klassiert sein. Bei der Zugprüfung hingegen muss sich das gleiche Pferd nur einmal klassieren. Diese Ausnahme gilt nur für die Zugprüfung (und nicht wie in den Mitteilungen der Geschäftsstelle auf den Seiten 12 und 13 der Zeitschrift vom September 2014 erwähnt auch für die Rückprüfung).

Artikel «33 Pferde, 1 Maultier und 47 Personen» bezüglich Aix-la-Chapelle

Im auf den Seiten 10 und 11 von «Der Freiburger» vom September 2014 veröffentlichten Artikel wurden Rebecca Hodel und Jürg Stadler, die drei Freiburger zur Verfügung gestellt haben, unglücklicherweise nicht erwähnt. Der Verfasser des Artikels bittet die beiden Personen um Entschuldigung und dankt der Familie für das entgegengebrachte Vertrauen.



FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES
SCHWEIZERISCHER FREIBERGERVERBAND
FEDERAZIONE SVIZZERA DELLA
RAZZA FRANCHES-MONTAGNES

Nachdem der heutige Mitarbeiter die Stelle verlassen hat sucht der Schweizerische Freibergerverband (SFV) eine(n) neue(n)

Verantwortliche(n) Redaktor(in) des FM-Magazins

Gewünschtes Profil:

- Journalistische oder gleichwertige Ausbildung
- Dynamische, flexible und disponible Person (hin und wieder Wochenendeinsätze)
- Muttersprache Deutsch oder Französisch mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache
- Verantwortungsbewusstsein, Organisationstalent und Eigeninitiative

Aufgaben:

- Koordinierung des redaktionellen Inhalts des FM-Magazins
- Ausarbeitung und Kontrolle des jährlichen Redaktionsplans
- Verfassen von Artikeln und Reportagen
- Kontaktperson für das Layout und den Druck des Magazins
- Weiterentwicklung des FM-Magazins.

Der SFV bietet:

- Eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kleinen Team
- Viel Freiraum in der Organisation und dem Arbeitszeiteinsatz
- Eine angenehmer Arbeitsplatz im Areal des Nationalgestüts in Avenches
- Den Leistungen entsprechender Stundenlohn
- Eine Stelle mit Teilzeitbeschäftigung (bis max. 20 %)

Stellenantritt: Anfang Januar 2015 oder nach Vereinbarung

Kandidatur: bitte einsenden bis 15.11.2014 mit dem Stichwort « Bewerbung FM-Magazin » entweder per Post SFV, Postfach 190, 1580 Avenches oder per E-mail an: info@fm-ch.ch

Auskünfte: Stéphane Klopfenstein, Geschäftsführer SFV (Tel.: 026/676 63 42 oder s.klopfenstein@fm-ch.ch)



BUREAU DE CONSEILS CHEVAL

Le tic à l'air aurait pour fonction de réduire le stress

Le tic à l'air est une stéréotypie, c'est-à-dire un comportement répété, de forme relativement constante et sans objectif apparent. Ce type de comportement n'existe pas chez les chevaux sauvages. Il est souvent indicateur d'une mauvaise qualité de vie mais peut aussi être le résultat d'une expérience stressante ou traumatisante qui a eu lieu dans le passé. Quelle pourrait être la fonction du tic à l'air ? Une étude est actuellement en cours au Haras national suisse pour tenter de mieux comprendre cet étrange comportement.

Les causes du tic à l'air

Lorsqu'il tique à l'air, le cheval appuie ses incisives sur une porte de box, un poteau de parc, un abreuvoir... et inspire de l'air dans son œsophage à intervalles réguliers en émettant un bruit sourd caractéristique. L'air est expulsé peu après provoquant parfois un deuxième son. Certains chevaux peuvent également tiquer sans appui, en fléchissant l'encolure contre le poitrail et en rejetant la tête vers l'avant. Un grand stress, tel que le sevrage ou le débouillage et des états de frustrations répétées combiné avec la génétique peuvent conduire à l'apparition d'un tel comportement. La fonction de ce comportement n'est pas connue. On suppose que c'est une stratégie que le cheval a développée pour gérer le stress, mais les résultats d'études à ce sujet sont contradictoires.

Protocole de l'étude

En 2013, une étude a été menée au Haras national suisse chez 22 chevaux tiqueurs et 21 chevaux non tiqueurs appartenant à des particuliers. Le but de cette étude était de voir si les chevaux tiqueurs répondaient différemment à un test *ACTH challenge*. Lors de ce test une hormone synthétique de stress était injectée aux chevaux (dose proportionnelle au poids du cheval). Ainsi tous les chevaux étaient stressés de manière équivalente mais n'étaient pas conscients de cet état. Les chevaux étaient tous filmés après l'injection pendant 4 heures et leur rythme cardiaque ainsi que le taux de cortisol

(hormone de stress) dans la salive étaient analysés. Durant l'étude tous les chevaux étaient détenus dans leur environnement habituel.

Les chevaux tiqueurs sont plus sensibles au stress

Les résultats de cette étude montrent que les chevaux tiqueurs sont beaucoup plus sensibles au stress généré par ce test *ACTH challenge* que les non tiqueurs. Un autre résultat très intéressant concerne certains des chevaux tiqueurs qui n'ont pas tiqué au cours du test (contrairement aux autres tiqueurs). Il faut préciser qu'aucun des chevaux n'a été empêché de tiquer durant le test. C'est donc de leur plein gré qu'ils ont tiqué ou non. Les analyses statistiques démontrent que c'est ceux qui n'ont pas tiqué qui ont été les plus stressés, comme si le fait de tiquer réduisait leur état de stress.

Les chevaux tiqueurs réagissent donc différemment des autres chevaux au stress. Ils sont plus sensibles à cet état. Une question se pose à présent : Est-ce cette sensibilité au stress qui conduit un cheval plutôt qu'un autre à tiquer ou est-ce que cette sensibilité au stress apparaît après le développement du tic à l'air ?

La recherche menée au HNS l'année dernière conduit tout de même à une réponse importante : Le comportement stéréotypé qu'est le tic à l'air semble malgré tout avoir un but pour le cheval : réduire son état de stress. D'autres causes telles que l'habitude peuvent également le conduire à tiquer.



Que faut-il en retenir

Suite à ces résultats, il semble que le tic à l'air ait un effet bénéfique pour le cheval. Il est donc essentiel de prévenir le tic à l'air grâce à une bonne détention et un travail approprié. En revanche dès que ce comportement est établi, il serait contreproductif

d'empêcher les chevaux de tiquer et plus productif de modifier leur environnement.

Je remercie tous les propriétaires de chevaux d'avoir participé à l'étude.

Sabrina Briefer

Agroscope - Haras national suisse HNS, Avenches

Les résultats de l'étude montre que les chevaux tiqueurs sont plus sensibles au stress que les non tiqueurs





BERATUNGSSTELLE PFERD

Koppen könnte dem Stressabbau dienen

Koppen beim Pferd ist eine der häufigsten Stereotypen beim Pferd, also ein relativ konstant und ohne erkennbares Ziel ständig wiederholtes Verhalten. Diese Verhaltensstörung kommt bei wild lebenden Pferden nicht vor. Koppen ist auf eine schlechte Lebensqualität des betroffenen Tieres zurückzuführen, kann aber auch die Folge weit zurückliegender stressiger Erfahrungen oder erlittener Traumata sein. Welche Rolle spielt nun das Koppen für das Pferd? Das Schweizerische Nationalgestüt führt gegenwärtig eine Studie durch, um dieser Verhaltensanomalie auf den Grund zu gehen.

Ursachen des Koppens

Ein koppelndes Pferd stützt wiederholt und teilweise während längerer Zeit seine Schneidezähne auf seine Boxentüre, einen Weidenpfosten, eine Tränke o.ä. und zieht Luft ein, welche in den Kehlkopf gelangt und so das typische dumpfe Geräusch erzeugt. Kurz darauf wird die Luft wieder ausgestossen, was mit einem zweiten Ton einhergehen kann. Einige Pferde koppen auch, ohne sich dabei aufzustützen, sondern beugen ihren Hals bis auf die Brust und werfen den Kopf dann nach vorne. Grosser Stress im Zusammenhang mit dem Absetzen von der Mutterstute oder dem Einreiten oder auch wiederholte frustrierende Erlebnisse, kombiniert mit einer gewissen genetischen Veranlagung, können dazu führen, dass diese Verhaltensstörung auftritt. Ihre Funktion bleibt jedoch unbekannt. Man geht davon aus, dass koppelnde Pferde diese Strategie entwickelt haben, um ihren Stress besser zu bewältigen. Diesbezüglich vorliegende Studienergebnisse liefern jedoch widersprüchliche Aussagen.

Studienprotokoll

2013 wurde durch Forschende des Schweizerischen Nationalgestüts bei 22 koppelnden Pferden und 21 Vergleichspferden eine Studie durchgeführt. Die Versuchspferde standen in privatem Besitz. Das Ziel der Studie bestand darin, zu überprüfen, ob die koppelnden Pferde anders auf einen *ACTH challenge*-Test reagieren würden als die Vergleichspferde. Bei diesem Test wurde den Pferden ein synthetisches Stresshormon (Dosis je nach Pferdegewicht) injiziert. Alle

Pferde waren demnach physiologisch gleichermassen gestresst, sich dessen aber nicht bewusst. Während der vier Stunden nach der Injektion wurden die Pferde gefilmt, sowie ihr Herzrhythmus und der Cortisolspiegel (Stresshormon) im Speichel analysiert. Alle Pferde blieben für die Studie in ihrer gewohnten Umgebung.

Koppelnde Pferde reagieren stärker auf Stress

Die Studienergebnisse zeigen, dass koppelnde Pferde sehr viel stärker auf den durch den *ACTH challenge*-Test provozierten Stress reagieren als die Vergleichspferde. Ein anderer sehr interessanter Aspekt bezieht sich auf einige der koppelnden Pferde, die während des Tests (im Gegensatz zu anderen Koppnern) nicht gekoppt haben. Hierbei muss erwähnt werden, dass keines der Pferde während des Tests am Koppen gehindert wurde. Sie haben also aus freien Stücken gekoppt oder dies von sich aus unterlassen. Die statistischen Analysen zeigen auf, dass die Pferde, welche nicht gekoppt haben, am stärksten unter Stress standen. Die Vermutung liegt also nahe, dass Koppen die Stressbelastung reduziert.

Koppelnde Pferde reagieren gemäss den vorliegenden Ergebnissen anders auf einen stressauslösenden Reiz als ihre Artgenossen. Sie sind stressanfälliger. Dies wirft jedoch eine weitere Frage auf: Ist diese Stressanfälligkeit die Ursache des Koppens beim Pferd oder entwickelt ein bereits koppelndes Pferd eine vermehrte Stressanfälligkeit?

Die letztes Jahr am SNG durchgeführte Studie konnte zumindest eine wichtige Antwort liefern, nämlich,



dass Pferde mit dem Ausüben der Stereotypie Koppen möglicherweise das Ziel verfolgen, ihren Stress zu bewältigen. Andere Faktoren, wie z.B. die Gewohnheit, können allerdings ebenfalls mitwirken.

Was gilt es zu beachten

Diesen Resultaten zufolge scheint das Koppen eine wohltuende Wirkung für das Pferd zu haben. Gute Haltungsbedingungen und angemessene Arbeit sind immer die beste Prävention gegen Koppen. Sobald

sich das Verhaltensmuster jedoch etabliert hat, wäre es kontraproduktiv, Pferde vom Koppen abzuhalten. Sinnvoll ist nur, die Ursachen, in der Regel also Haltungs- und Managementfaktoren, zu verbessern.

Meinen herzlichen Dank an alle Besitzer der getesteten Pferde.

Sabrina Briefer

*Agroscope – Schweizerisches Nationalgestüt SNG,
Avenches*

Die Studienergebnisse zeigen, dass koppelnde Pferde sehr viel stärker auf Stress reagieren als die Vergleichspferde.



Pointage des jeunes de six-mois

ETTISWIL (LU): CONCOURS DE CHEVAUX FRANCHES-MONTAGNES DU SYNDICAT D'ÉLEVAGE CHEVALIN & SOCIÉTÉ DE SPORTS HIPPIQUES DE WILLISAU, LE 6 SEPTEMBRE

Sept poulains et quatre pouliches ont eu le droit de revenir dans le ring de présentation pour le rappel et les éleveurs étaient visiblement ravis de présenter les poulains au public venu en nombre.

L'infrastructure idéale du centre équestre d'Ettiswil a assuré un cadre approprié pour un concours de poulains impeccable. Toni Isaak, président du syndicat d'élevage chevalin & société de sports hippiques de Willisau ne tarissait pas d'éloges en évoquant cette belle journée dédiée aux éleveurs: « Cette année, certains éleveurs n'avaient qu'un poulain à l'écurie au lieu de plusieurs et certaines juments n'avaient pas pris, ce qui peut arriver. Nous avons donc moins de poulains sur la place que l'année passée. Les propriétaires de chevaux étaient ponctuels et sont arrivés avec des juments et poulains très bien toilettés », constatait le président avec satisfaction.

Cela reste une affaire de famille

Willy et Martina Birrer de Luthern avaient fort à faire car ils étaient venus au concours avec cinq poulains et l'étalon reproducteur Everton. Mais le travail en a valu la peine pour la famille d'éleveurs car quatre de ses poulains étaient au rappel et elle a décroché la première place tant chez les poulains que chez les pouliches. Everest (Everton) a obtenu les notes 8, 6, 8 et s'est vu attribuer le flot du vainqueur au rappel des poulains. Il était suivi par Escado (Everton), avec les notes 7, 7, 8, à la famille Birrer et Hanor (Halloween), élevé par Walter Peter de Menznau, qui a obtenu les notes 8, 6, 7. « Nous avons été un peu sévères avec les notes pour la conformation et avons attribué ça et là la note quatre. Mais lorsqu'il y a un défaut au niveau des aplombs ou une mauvaise ligne supérieure, les notes sont tout à fait justifiées », expliquait le juge de race Roland Stadelmann qui jugeait les 26 poulains avec Gabriela Ochsner. « Une belle tête ne suffit pas pour décrocher un neuf dans le type. Pour mériter un neuf, il faut que tout soit parfait », complétait l'expert. Mais les bonnes notes prédominaient à Ettiswil et d'après les juges, il y avait quelques très beaux poulains au concours, et surtout très expressifs. Il y avait pour finir 11

poulains sur 26 au rappel qui trottaient aux côtés de leur mère dans le manège.

Deux étalons reproducteurs sous les feux de la rampe

Dans le rappel des pouliches, c'est Piera (Everton), à la famille Birrer, qui s'est imposée avec les notes 8, 7, 8. A la deuxième place, on trouve Viola (Halloween), à Kurt Birrer-Lütolf de Menznau, qui a obtenu les notes 8, 6, 7. La troisième classée était Safira (Hamlet des ronds Près), à Anton Roth de Gettnau. Le SEC de Willisau n'a pas laissé les éleveurs couronnés de succès repartir les mains vides et les onze propriétaires des poulains retenus pour le rappel ont reçu un cadeau sous forme de bon. Parmi les pouliches retenues pour le rappel, il y avait une petite célébrité, la pouliche Hira (Hidao), à Bruno Kiener de Zell. La pouliche est le prix remporté par le lutteur Sven Schurtenberger, qui a gagné le concours de lutte de Menzberg et qui s'est décidé pour le prix vivant. En regardant la liste des poulains présentés, on remarquait que c'était les géniteurs Halloween et Everton qui avaient le plus de descendants au concours. L'étalon reproducteur Everton (Eclar) avec sa liste en tête bien marquée a été présenté en main par son propriétaire Willy Birrer. Helix (Hendrix) a également été présenté par son propriétaire, Christian Schopfer, qui avait fait le voyage depuis Saanen.

Le vainqueur des poulains Everest par Everton, propriétaires Willy et Martina Birrer, de Luthern
Sieger-Hengstfohlen, Everest, von Everton, Besitzer Willy und Martina Birrer aus Luthern



Texte et photos: Karin Rohrer

Standortbestimmung der Halbjährigen

ETTISWIL (LU): FREIBERGER PFERDESCHAU DES PFERDEZUCHT- & PFERDESORTVEREINS WILLISAU, AM 6. SEPTEMBER

Sieben Hengst- und vier Stutfohlen durften im Rappel erneut den Vorführring betreten und die Züchter zeigten sichtlich Freude, die Fohlen dem zahlreichen Publikum zu präsentieren.

Die ideale Infrastruktur des Reit- und Fahr-sportzentrums in Ettiswil gewährte den passenden Rahmen für eine tadellose Fohlenschau, und Toni Isaak, Präsident des Pferdezucht- & Pferdesportvereins Willisau blickte lobend auf den schönen Züchteranlass zurück: «Einige Züchter haben dieses Jahr nur eines anstelle mehrerer Fohlen im Stall und einige Stuten hatten nicht aufgenommen, was halt passieren kann. So hatten wir weniger Fohlen auf dem Platz als im letzten Jahr. Die Pferdebesitzer erschienen pünktlich und mit schön zurecht gemachten Stuten und Fohlen», meinte der Präsident anerkennend.

Es bleibt in der Familie

Willy und Martina Birrer aus Luthern hatten alle Hände voll zu tun, hatten sie doch fünf Fohlen und Zuchthengst Everton mit an die Schau gebracht. Der Aufwand lohnte

sich jedoch für die Züchterfamilie, da sie mit vier Fohlen im Rappel waren und bei den Hengst- wie Stutfohlen den ersten Rang holten. Everest (Everton) bekam die Noten 8, 6, 8 und durfte sich im Hengst-Rappel die Siegerschärpe umbinden lassen. Gefolgt von Escado (Everton) mit der Benotung 7, 7, 8 der Familie Birrer und Hanor (Halloween), welcher von Walter Peter aus Menznau gezüchtet wurde und die Noten 8, 6, 7 erhielt. «Wir waren etwas streng, was die Noten für den Körperbau angeht und haben die eine oder andere Note Vier notiert. Aber wenn es Stellungsfehler oder eine schlechte obere Linie zu beanstanden gab, dann waren die Noten berechtigt», erklärte Rasse-Richter Roland Stadelmann, der zusammen mit Gabriela Ochsner die total 26 Fohlen bewertete. «Ein schöner Pferdekopf alleine gibt noch keine Note Neun im Typ. Für eine Neun muss es perfekt sein», ergänzte der

Richter. Aber die guten Noten überwogen in Ettiswil und gemäss Richterergremium hatte es einige ganz schöne und vor allem ausdrucksstarke Fohlen an der Schau. So waren schlussendlich 11 von 26 Fohlen im Rappel und trabten an der Seite ihrer Mutter durch die Reithalle.

Zwei Zuchthengste im Rampenlicht

Den Stutfohlen-Rappel entschied Piera (Everton) von Familie Birrer für sich und zwar mit den Noten 8, 7, 8. Der zweite Rang gehörte Viola (Halloween) von Kurt Birrer-Lütolf aus Menznau, welche mit 8, 6, 7 benotet wurde. Dritte im Bunde wurde Safira (Hamlet des ronds Près) von Anton Roth aus Gettnau. Der Pferdezucht- & Pferdesportverein Willisau liess die erfolgreichen Züchter nicht mit leeren Händen nach Hause und alle elf Rappelfohlen-Besitzer erhielten als Präsent einen Gutschein. Eine kleine Berühmtheit ist Rappel-Fohlen Hira (Hidao) von Bruno Kienner aus Zell. Das Stutfohlen ist der Gewinn von Schwinger Sven Schurtenberger, der das Menzberg-Schwingen gewonnen hat und sich für den Lebendpreis entschied. Warf man einen Blick auf die Auflistungsliste, so hatten die Beschäler Halloween und Everton am meisten Nachkommen an der Schau. Der Zuchthengst Everton (Eclar) mit der prägnanten Kopfzeichnung präsentierte sich an der Hand seines Besitzers Willy Birrer. Auch Helix (Hendrix) wurde von seinem Besitzer Christian Schopfer vorgeführt, welcher aus Saanen angereist war.

Text und Fotos Karin Rohrer

La poulliche gagnante Piera, par Everton, à Willy et Martina Birrer
Sieger-Stutfohlen Piera, von Everton, von Willy und Martina Birrer



Au 2^e rang des poulisches Viola, par Halloween, propriétaire Kurt Birrer, de Menznau
2. Rang Stutfohlen, Viola, von Halloween, Besitzer Kurt Birrer aus Menznau





3^e rang pour Sérénade, par Hermitage, propriétaires Willy et Martina Birrer, de Luthern
3. Rang für Sérénade, von Hermitage, Besitzer Willy und Martina Birrer aus Luthern



Le vainqueur Heaven WF, par Helvetica, propriétaire Walter Frei, d'Altbüron
Sieger Heaven WF, von Helvetica, Besitzer Walter Frei aus Altbüron

Heaven, brillant vainqueur du test en terrain

ETTISWIL (LU): TEST EN TERRAIN POUR LES FRANCHES-MONTAGNES DU SYNDICAT D'ÉLEVAGE CHEVALIN & FÉDÉRATION DES SPORTS ÉQUESTRES DE WILLISAU, LE 5 SEPTEMBRE

Walter et Lidwina Frei-Blum d'Altbüron sont les propriétaires de « Heaven WF » un hongre bai qui s'est montré convaincant tant par son modèle et ses allures que par son aptitude à l'équitation et à l'attelage.

C'est surtout les allures déployées par ce ravissant bai à la noble tête qui ont fait rêver lorsqu'il trottait en main. Lors de l'appréciation du modèle et des allures, il se tenait là comme une statue et regardait tranquillement autour de lui comme si le test en terrain faisait partie de son travail de tous les jours. A l'équitation et à l'attelage, Heaven n'a récolté aucune note partielle inférieure à 8 et avec une moyenne de 8.46, il a remporté le test en terrain. Les autres membres du SEC de Willisau ont également obtenu de bons résultats. La jument Sérénade de la famille Birrer de Luthern s'est ainsi classée à la troisième place avec une moyenne de 8.01. Cette grande jument grise était une véritable attraction, non seulement de par la couleur exquise de sa robe mais aussi de par son aptitude à l'attelage, sa décontraction et son comportement général qui lui ont valu trois fois la note 9. Hamida (Hébron), appartenant également à la famille Birrer, s'est classée sixième avec une moyenne de 7.7.7.

Beauté et performance

Judith et Hilmar Wiederkehr Egli de Buttisholz sont des éleveurs expérimentés membres du syndicat. Cette année encore, ils ont amenés deux chevaux au test en terrain à Ettiswil. La grande jument Libelle (Lirius) a effectué des performances régulières et s'est classée à la septième place. Le test en terrain est une épreuve d'élevage qui montre le niveau auquel se situent les chevaux franches-montagnes de trois ans et quelles sont leurs prédispositions aux performances. Le centre équestre d'Ettiswil a accueilli 18 franches-montagnes et un haflinger qui ont défilé devant les experts. Mais avant d'être jugés sur leur apparence et leur aptitude à l'attelage ou à l'équitation, les trois-ans ont fait un crochet chez Hans Schwab qui était responsable du signalement. « Ici, il n'y a pas de « meilleur » ou de « moins bon », il n'y a que des faits purs et durs », relevait Hans Schwab après avoir contrôlé l'identité des près de 20 chevaux présentés.

L'attelage sous la pluie

L'appréciation du caractère, qui permet de tester la grégarité et l'activité naturelle au pas et au trot, s'est faite en main avant l'appréciation du modèle et des allures. Pierre Koller et Roland Stadelmann officiaient comme juges pour l'appréciation du type, de la conformation et des allures. C'est avec parcimonie et de manière réfléchie qu'ils ont octroyé par deux fois la note 9 que deux chevaux se sont vu attribuer pour leurs allures. C'était les mêmes chevaux qui avaient décroché les meilleures notes pour l'appréciation du modèle et des allures: Heaven WF (Helvetica) à la famille Frei et Sérénade (Hermitage) à Willy et Martina Birrer de Luthern. Les deux chevaux ont obtenu les notes 8, 7, 9 et ont fait sensation avec leurs allures pleines d'allant. Pour ce qui est de l'évaluation du type, il y avait des variations et outre les notes 7 ou 8 fréquemment attribuées, il y a également eu une fois un 2, justifié par un défaut d'aplombs. Othmar Bürgi examinait la mise au char et Fredy Kramer jugeait l'attelage qui se déroulait sur une place herbeuse un peu à l'écart du manège et sous une pluie incessante. L'équitation, jugée par Margrit Stebler, avait en revanche lieu dans le manège. Depuis là, les visiteurs de la cantine de fête pouvaient voir ce qui se passait et pouvaient observer les cavaliers et cavalières qui s'affrontaient dans cette épreuve partielle.

Texte et photos: Karin Rohrer



5^e rang pour Hirvana v.d. Winterhalde, par Hiro, propriétaire Verene Schweizer, d'Oftringen
5. Rang für Hirvana v.d. Winterhalde, von Hiro, Besitzer Verene Schweizer aus Oftringen

10^e rang pour Natalie, par Neckar, propriétaire Curdin Bernet, de Fischbach
10. Rang für Natalie, von Neckar, Besitzer Curdin Bernet aus Fischbach

Heaven souveräner Feldtest-Sieger

ETTISWIL (LU): FREIBERGER FELDTEST, PFERDEZUCHT- & PFERDESORTVEREIN WILLISAU, AM 5. SEPTEMBER

Walter und Lidwina Frei-Blum aus Altbüren sind die Besitzer des braunen Wallachs « Heaven WF », welcher im Exterieur wie auch mit Reit- und Fahreigenschaften überzeugte.

Himmlisch waren vor allem die Gänge, die der hübsche Wallach mit dem edlen Kopf beim Vortreiben an der Hand offenbarte. Bei der Exterieurbeurteilung stand er wie ein Denkmal und blickte gelassen in die Runde, als ob so ein Feldtest zu seinen täglichen Aufgaben gehören würde. Beim Reiten und Fahren lag keine der Teilnoten unter einer 8 und Heaven konnte mit einem Durchschnitt von 8,46 als Feldtest-Sieger gefeiert werden. Auch die anderen Mitglieder des Pferdezucht- & Pferdesportvereins Willisau konnten mit guten Resultaten aufwarten. So wurde die Stute Sérénade der Familie Birrer aus Luthern im dritten Rang klassiert, dies mit dem Durchschnitt von 8,01. Die grossrahmige Schimmel-Stute war nicht nur wegen ihrer exquisiten Farbe ein Hingucker, auch in der Fahreignung, Durchlässigkeit und im Allgemeinen Verhalten ergatterte die Stute dreimal die Note 9. Ebenfalls im Besitz von Familie Birrer steht Hamida (Hébron), die mit 7,77 den sechsten Rang innehatte.

Schönheit und Leistung

Judith und Hilmar Wiederkehr Egli aus Buttisholz sind erfahrene Züchter und Vereinsmitglieder. Auch dieses Jahr brachten sie zwei Pferde an den Feldtest in Ettiswil. Die grossrahmige Stute Libelle (Lirius) zeigte konstante Leistungen und klassierte

sich im siebten Rang. Der Feldtest ist eine Zuchtprüfung, die aufzeigt, wo die dreijährigen Freiburgerpferde stehen und was ihre Leistungsveranlagung ist. Im Reit- und Fahrsportzentrums in Ettiswil stellten sich 18 Freiburger und ein Haflinger den Richtern vor. Bevor es jedoch an die Benotung von Aussehen, Fahr- oder Reiteigenschaften ging, machten die Dreijährigen Halt bei Hans Schwab, der zuständig für das Signalement war. «Hier gibt es kein 'besser' oder 'schlechter', alles ist Tatsache und gegeben», meinte Hans Schwab, nachdem er die knapp 20 Pferde auf deren Identität kontrolliert hatte.

Fahren im Regen

Die Charakterbeurteilung, wo Herdentrieb und die Aktivität im Schritt und Trab getestet werden, fand an der Hand und vor der Exterieurbeurteilung statt. Hier wurden Typ, Bau und Gänge von Pierre Koller und Roland Stadelmann gerichtet. Die Note 9 vergaben sie sparsam und bedacht, deren zwei Pferde durften sich eine Neun im Gangwerk notieren lassen. Das waren dann auch gleich die zwei bestbenoteten Jungpferde im Exterieur: Heaven WF (Helvetica) der Familie Frei und Sérénade (Hermitage) von Willy und Martina Birrer aus Luthern. Beide wurden mit 8, 7, 9 bewertet und imponierten mit einem ausgesprochen

schwungvollen Gangwerk. Auch in der Benotung des Typs gab es Schwankungen und nebst den häufig gegebenen Noten Sieben oder Acht gab es halt auch mal eine Zwei, wenn dies nötig war bei einem Stellungsfehler. Othmar Bürgi prüfte das Einspannen und Fredy Kramer richtete das Fahren, welches etwas entfernt von der Reithalle auf einem Grasplatz stattfand und immer wieder von Regen begleitet wurde. Das Reiten hingegen war in der Reithalle platziert und wurde von Margrit Stebler bewertet. Hier hatten die Besucher der Festwirtschaft freie Sicht auf das Geschehen und konnten die ReiterInnen bei dieser Teilprüfung beobachten.

Text und Fotos Karin Rohrer

Lenny WRG, par Lirius, propriétaire Judith Wiederkehr Egli, de Buttisholz
Lenny WRG, von Lirius, Besitzer Judith Wiederkehr Egli aus Buttisholz





Equipe de l'Amicale Franc de Collier 1 à Bâle
Team Amicale Franc de Collier 1 in Basel
Photo / Foto: F. Chèvre

Le FM fait du « lèche-vitrines » à Bâle !

PLEIGNE (JU) : JOURNÉES ÉQUESTRES 2014

Les journées équestres du syndicat chevalin de Delémont et environs se sont déroulées le 6 et 7 septembre derniers sur les pâturages du Mécolis à Pleigne. Cette manifestation a été orchestrée par le président d'organisation, Philippe Kunz. Plus de 1500 spectateurs, 300 chevaux, 150 bénévoles, le soleil et une ambiance conviviale ont permis le franc succès de cette manifestation.

Deux journées en guise de vitrines pour démontrer la polyvalence et le caractère fiable de notre cheval indigène, le franches-montagnes. Au programme, de nombreuses épreuves ont permis aussi bien aux concurrents qu'aux spectateurs de voir les multiples facettes du FM.

Pour une première en Suisse, la Route de la bière et des saveurs en trois étapes simultanées a traversé le canton de Bâle Ville, le canton de Bâle campagne et le canton du Jura. Afin de participer à cette route, les attelages ont formés des équipes qui comprenaient deux attelages à deux chevaux, un attelage à quatre chevaux, donc chaque équipe impliquait au minimum 17 personnes. L'aventure a débuté à Bâle depuis la Münsterplatz où les attelages à deux se sont élancés dans la zone piétonne pour rejoindre la ville de Laufon. Simultanément, l'équipe de la deuxième étape partirent de Laufon pour traverser les contrées de Bâle campagne et rejoindre

Delémont. Et enfin, l'attelage à quatre chevaux a pris à son tour le départ de Delémont pour rejoindre la ferme du Mécolis à Pleigne. Au total, huit équipes ont pris part à cette Route de la bière et des saveurs.

À travers les rues bondées de Bâle

Avec un calme remarquable, les FM ont traversés les ruelles bondées notamment dans la zone piétonne de Bâle, croisé des cliques de carnaval et les trams. Lors de cette Route de la bière et des saveurs, les équipes ont été éprouvées émotionnellement par les multiples exigences lors des étapes à savoir, le trafic, la traversée des rues citadines, la complicité homme-cheval, l'endurance lors des cols, l'esprit d'équipe impliquant les meneurs, les grooms et les chauffeurs.

En parallèle, une épreuve spéciale pour les cavaliers : un Equi-Rando de 25 km et de 12 km se sont déroulés sur le Haut-Plateau. Céline Odiet, responsable de cette épreuve,

a concocté des jeux pour départager les randonneurs.

Pour terminer la journée, les cavaliers, attelages, spectateurs ont pu assister à un joli quadrille des étalons dirigé par Jacot Daniel et une démonstration remarquable de comportementaliste par Regula et Nadine Nicolet. Les participants se sont vus récompensés par une généreuse remise des prix et la soirée s'est prolongée en toute convivialité.

Dimanche en famille

La journée du dimanche était propice pour une sortie en famille et entre amis tout en regardant plusieurs épreuves telles que le championnat des poulains Nord-Ouest suisse, une maniabilité, un knock-out et diverses démonstrations comme un random manié par Markus Zingg, une démonstration de comportementaliste par Regula et Nadine Nicolet et un quadrille mère-fille. Le championnat des poulains et poulaches du Nord-Ouest suisse, chapoté par Dominique Odiet, a montré la pérennité de la race et la palette des sujets provenant du Jura, de Berne, de Soleure, de Bâle campagne, de Bâle ville et d'Argovie. De plus, l'engouement des jeunes pour le franches-montagnes salué par les figures variées lors d'un quadrille assure la relève du syndicat.

Sous les couleurs automnales naissantes, divers produits de la région étaient aussi présentés dans le village des saveurs. Les listes de classement et les photos sont disponibles sur www.cheval-jura.ch.

Texte : Famille Kunz

Freiberger bummeln durch Basel

PLEIGNE (JU): PFERDETAG 2014

Am 6. und 7. September 2014 fanden in Pleigne (JU) die Pferdetage der Pferdezuchtgenossenschaft «Vallée de Delémont» statt. Die Veranstaltung wurde vom OK-Präsident Philippe Kunz organisiert. Über 1'500 Zuschauer, 300 Pferde, 150 freiwillige Helfer, die strahlende Sonne und eine angenehme Atmosphäre trugen zum durchschlagenden Erfolg der Pferdetage bei.

Die beiden Tage standen ganz im Zeichen unserer einheimischen Pferderasse, dem Freiberger. Auf dem Programm standen zahlreiche Prüfungen, die den Konkurrenten wie auch den Zuschauern die grosse Vielseitigkeit und den verlässlichen Charakter des Freibergers aufzeigten.

Ein Punkt auf dem Programm war die «Route de la bière et des saveurs». Die Route führte in drei gleichzeitig stattfindenden Etappen erstmals durch die Kantone Basel-Stadt, Basel-Land und Jura. Für die Teilnahme an diesem Anlass bildeten die Fahrer Gruppen mit zwei Zweispännern und einem Vierspänner. Jedes Team bestand aus mindestens 17 Personen. Das Abenteuer begann auf dem Münsterplatz in Basel. Die erste Gruppe der Zweispänner brach von der Fussgängerzone aus in Richtung Laufen auf. Gleichzeitig startete die Gruppe der zweiten Etappe in Laufen. Von dort aus machte sie sich durch den Kanton Basel-Land auf den Weg nach Delsberg. Die dritte Etappe wurde

von den Vierspännern absolviert. Sie führte von Delsberg auf den Hof von Mécolis in Pleigne (JU). Insgesamt nahmen acht Teams an der «Route de la bière et des saveurs» teil.

Durch die belebten Strassen von Basel

Die Freiberger durchquerten die belebten Strassen und Gassen in Basel, insbesondere die Fussgängerzone, mit einer bemerkenswerten Gelassenheit. Weder Fasnachtscliquen noch die Trams brachten die Pferde aus der Ruhe. Die Etappen der «Route de la bière et des saveurs» hielten einige Herausforderungen bereit, die die Teams immer wieder auf die Probe stellten. Dazu gehörten der Verkehr, das Durchqueren von städtischen Strassen und Gassen, das vertrauensvolle Verhältnis zwischen Mensch und Pferd, die Ausdauer bei steilen Anstiegen und der Zusammenhalt zwischen den Fahrern, den Begleitern und den Chauffeuren.



Jeux de l'Equi-Rando à la Burgisberg
Spiele am Orientierungsritt Equi-Rando in Burgisberg
Photo / Foto: T. Moser

Parallel zu dieser Route fand auch eine Prüfung für Reiter statt: der Equi-Rando, ein Orientierungsritt auf der Hochebene von Pleigne über zwei verschiedene Distanzen (25 km und 12 km). Der Sieger dieser Kategorie wurde durch verschiedene Spiele ermittelt, die sich die Verantwortliche für diese Prüfung, Céline Odiet, ausgedacht hatte.

Zum Abschluss des Tages kamen Reiter, Fahrer und Zuschauer in den Genuss einer tollen Hengstquadrille, geleitet von Daniel Jacot, und einer bemerkenswerten Vorführung von Regula und Nadine Nicolet. Schliesslich liess man den Abend nach der grosszügigen Preisverleihung in gemütlicher Atmosphäre ausklingen.

Sonntagsausflug für die ganze Familie

Das Programm am Sonntag eignete sich wunderbar für einen Ausflug mit der ganzen Familie oder mit Freunden. Die Zuschauer kamen in den Genuss verschiedener Prüfungen, dazu zählten das Fohlenchampionat Nordwestschweiz, Hindernisfahren, ein paralleler Schnelligkeitsparcours mit Knock-out-System und verschiedene Darbietungen wie ein Random mit Markus Zingg, eine Vorführung von Regula und Nadine Nicolet und eine Mutter-Tochter-Quadrille.

Am Nordwestschweizer Fohlen- und Stutfohlenchampionat unter der Leitung von Dominique Odiet wurden der Nachwuchs der Rasse und viele Zuchtpferde aus den Kantonen Jura, Bern, Solothurn, Basel-Land, Basel-Stadt und Aargau präsentiert. Das Freibergerpferd begeistert viele, auch Jugendliche, was durch die verschiedenen Figuren bei den Quadrillen deutlich zum Ausdruck kam. So ist auch für den Fortbestand der Pferdezuchtgenossenschaft gesorgt.

An diesem schönen Herbsttag wurde auch die Gelegenheit genutzt, verschiedene Produkte aus der Region zu präsentieren.

Die Ranglisten und Fotos stehen unter www.cheval-jura.ch zur Verfügung.

Text: Familie Kunz

Resultate / Classements:

Equi-Rando 25 km:

1. Claudine Affolter, 1. Sandrine Beuret, 3. Manon Koller, 3. Laure Jeannotat

Equi-Rando 12 km:

1. Marine Kottelat, 2. Eugénie Schaller, 3. Nicolas Pape, 3. Philippe Eicher

Route de la bière et des saveurs:

1. Les Gu'nats de la Ravière, 2. Equipe FM-2, 3. Amicale Franc de Collier 1

Hindernisfahren für Einspänner / Maniabilité à 1 cheval:

1. Bernadette Odiet, 2. Anne Froidevaux, 3. Serge Heusler

Hindernisfahren für Zweispänner / Maniabilité à 2 chevaux:

1. Stefan Oser, 2. René Wohlgemuth, 3. Henri Grin

Hindernisfahren für Zweispänner: Tandemprüfung / Maniabilité en tandem:

Jean-Marc Blatter

Fohlenchampionat Nordwestschweiz / Championnat des poulains du Nord-Ouest suisse:

1. Etendard du Clos Virat, Chantal & Guy Juillard-Pape, 2. Narko de la Toire, Philippe & Bernadette Kunz, 3. Engel d'l'Ecurie des couleurs, Emilie Fleury

Stutfohlenchampionat Nordwestschweiz/

Championnat des pouliches du Nord-Ouest suisse:

1. Design du Clos Virat, Chantal & Guy Juillard-Pape, 2. Idylle d'l'Ecurie des couleurs, Christine & Vincent Fleury, 3. Himalaya, Nicolas Pape

- Knock-out: 1. Emilie Fleury, 2. Gwendoline De Basio, 3. Maude Koller



L'étalon reproducteur Christiano (Cabernet/Nico) appartenant à la station d'étalons de Daniela et Martin Stegmann, Süderen
Zuchthengst Christiano (Cabernet/Nico) im Besitz der Hengststation von Daniela und Martin Stegmann, Süderen

Une première réussie

THOUNE (BE) : CONCOURS DE POULAINS DU SYNDICAT D'ÉLEVAGE CHEVALIN AU ROHRIMOOS LE 6 SEPTEMBRE

C'est la première fois que le syndicat d'élevage chevalin de la région de Thoun organisait son concours de poulains annuel au manège de l'association de sports équestres de Rohrimoos. Les installations magnifiquement situées ont attiré de nombreux éleveurs et spectateurs et la cantine de fête a connu une forte affluence.

Quelques tables ont été placées pratiquement juste à côté du triangle de présentation, ce qui permettait de bien voir tout ce qui se passait lors des présentations. A 9 h 30, les juments suitées ont ouvert les feux de la journée. 22 poulains ont été présentés l'un après l'autre aux deux experts Hugo Piller et Vincent Monin qui examinaient leur type, leur conformation et leurs allures.

Les quatre étalons reproducteurs ont fait valoir leurs qualités avant le championnat des poulains, menés en main par leurs fiers propriétaires. Les deux étalons déjà âgés de 21 ans Quinto (Qui-Sait/Judäa), à Niklaus Kappeler, Reutigen

et Ecu (Estafette/Romarin), à la famille Liechti, Uttigen, se sont présentés avec brio et avec autant de vivacité que les deux étalons encore jeunes de la famille Stegmann de Wacheldorn, Niro (Nejack/Van Gogh), âgé de 7 ans, et Christiano (Cabernet/Nico), âgé de 6 ans.

Le championnat des poulaches qui s'est déroulé ensuite a été remporté par Nala avec 8.7.8 points, propriété de Brigitte et Beat Limacher, Wiggen. Lilly-Rose von der Lueg, à Vreni et Werner Oesch, de Fahrni près de Thoun, s'est classée deuxième avec les notes 8.7.7.

Le championnat des poulains a été remporté par Novel avec les notes 8.7.8,

appartenant à Dominik Wyss, Bönigen, devant Country-Boy avec les notes 8.7.7, appartenant à Daniela Stegmann, Süderen.

Pour bien terminer cette belle journée, une vente avait lieu dans la soirée avec, outre les poulains à vendre, la présentation de sept chevaux à vendre, très agréablement commentée par Martin Stegmann. Les éleveurs ont ensuite fêté leur succès et la réussite du concours à Rohrimoos avec les spectateurs et leurs connaissances dans une ambiance agréable.

Texte et photos : Janine Harnisch



L'étalon reproducteur Niro (Nejack/Van Gogh) appartenant à la station d'étalons de Daniela et Martin Stegmann, Süderen
Zuchthengst Niro (Nejack/Van Gogh), im Besitz der Hengststation von Daniela und Martin Stegmann, Süderen

Eine gelungene Premiere

**THUN (BE): FOHLENSCHAU DES PFERDEZUCHTVEREINS IM ROHRIMOOS
AM 6. SEPTEMBER**

Zum ersten Mal führte der Pferdezuchtverein der Region Thun seine alljährliche Fohlenschau in der Reithalle der Pferdesportgenossenschaft Rohrimoos durch. Die wunderschön gelegene Anlage lockte viele Züchter und Zuschauer an, und in der Festwirtschaft herrschte reger Betrieb.

Einige Tische wurden praktischerweise unmittelbar neben dem Vorführ-Dreieck platziert, was eine ausgezeichnete Sicht auf das spannende Geschehen bot.

Um 9.30 Uhr eröffneten die Zuchtstuten mit ihren Fohlen bei Fuss das Programm. 22 Fohlen wurden der Reihe nach von den beiden Richtern Hugo Piller und Vincent Monin bewertet nach Typ, Körperbau und Gang.

Vor dem Fohlen-Championat zeigten 4 Zuchthengste ihre Qualitäten, vorgeführt an der Hand von ihren stolzen Besitzern.

Die beiden bereits 21-jährigen Hengste Quinto (Qui-Sait/Judäa) von Niklaus Kappeler, Reutigen und Ecu (Estafette/Romarin) von Familie Liechti, Uttigen, präsentierten sich ebenso lebhaft und in hervorragender Manier wie die beiden noch jungen Hengste der Familie Stegmann aus Wachseidorn, der 7-jährige Niro (Nejack/Van Gogh) und der 6-jährige Christiano (Cabernet/Nico).

Im anschliessenden Championat der Stutfohlen gewann Nala mit 8.7.8. Punkten im Besitz von Brigitte und Beat

Limacher, Wiggen. Platz 2 erreichte Lilly-Rose von der Lueg mit 8.7.7., im Besitz von Vreni und Werner Oesch, Fahrni bei Thun.

Im Championat bei den Hengstfohlen gewann Novel mit 8.7.8. Punkten im Besitz von Dominik Wyss, Bönigen, vor Country-Boy mit 8.7.7., im Besitz von Daniela Stegmann, Süderen.

An der abendlichen Verkaufsschau wurden zum krönenden Abschluss des Tages nebst den zum Verkauf stehenden Fohlen 7 Verkaufspferde vorgeführt, unterhaltsam kommentiert durch Martin Stegmann. Anschliessend feierten die Züchter mit Zuschauern, Freunden und Bekannten in gemütlicher Runde ihren Erfolg und die gelungene Schau im Rohrimoos.

Text und Fotos: Janine Harnisch



Le concours commun à Riggisberg a suscité beaucoup d'intérêt
Die gemeinsame Fohlenschau in der Ey in Riggisberg stiess auf grosses Interesse

Une collaboration payante

RIGGISBERG (BE) : PRÉSENTATION DE 72 POULAINS FM

Comme le nombre d'éleveurs a tendance à fondre de plus en plus, le syndicat d'élevage chevalin du district de Seftigen et la fédération d'élevage chevalin de Schwarzenburg ont pour la première fois regroupé leurs traditionnels concours.

Le test en terrain pour chevaux de trois ans avait déjà été effectué en commun à Schwarzenburg. Le concours de poulains commun organisé à Ey, Riggisberg, avec le nombre impressionnant de 72 juments FM accompagnées de leurs poulains, a suscité beaucoup d'intérêt. Outre les spectateurs de la région, de nombreuses personnes intéressées à acheter un poulain étaient venues du Jura et plusieurs affaires ont été conclues.

L'importante participation de la relève FM a naturellement donné beaucoup de travail, non seulement à Fritz Trachsel, gérant du SEC de Seftigen et à son « bureau », mais également aux experts, Pierre Koller, de Bellelay, et Vincent Monin, de Glovelier.

Comme Pierre Koller l'a confirmé, les éleveurs des deux organisations ont pu se réjouir de leurs succès. « La moyenne de points était un peu plus élevée chez les pouliches que chez les poulains », constatait-il et complétait : « Mais c'est en fait la même chose partout ! »

Les deux présidents Albrecht Dreier, Kühlewil (SEC du district de Seftigen), et Karl Hostettler, Rüschegg (FEC de Schwarzenburg), étaient contents du succès du concours et l'importante participation des éleveurs et des nombreux beaux poulains ont confirmé leur idée de ce concours commun et la poursuite de cette collaboration tout à l'intérêt de l'élevage chevalin. La journée s'est terminée sur un point fort, le championnat des poulains ayant obtenu 22 points et plus, juments comprises, avec la désignation du vainqueur. Il faut relever tout particulièrement les excellents résultats de 26 points (9/8/9) de Joya, à la famille Stucki d'Obergoldbach, suivie par Lucy avec 25 points (9/8/8), à la famille Burri de Lanzenhäusern (SB) et Camira (DS) avec (9/8/8), à la famille Salzmann, Gurtendorf. La pouliche la mieux notée du concours à Riggisberg avec 26 points était Joya (9/8/9), à la famille d'éleveurs Stucki d'Obergoldbach (SEC du district de Seftigen) qui a ainsi remporté la 1^{re} place du championnat.

Fritz Sahli

Classements / Resultate

(SB = PZV Schwarzenburg)

(SB = SEC Schwarzenburg)

Poulains / Hengstfohlen :

1. Querdo MR, 9/6/8 (Quendal - Lilian), Andreas Maurer, Oberbalm (SB);
2. Habakuk, 8/7/8, (Haloa - Gaiezza), Beatrice & Daniel Wittwer, Oberbalm.
3. Haiko, 7/8/8, (Haloa - Felina), Werner Kunz, Niederbütschel.

Avec le même total mais des notes de 8/7/7 les poulains de - Die gleichgute Punktezahl, aber mit 8/7/7, Hengstfohlen von Daniel Wittwer, Oberbalm, Hansruedi Kunz, Niedermuhlern und Silvia Hofer, Hermiswil.

Pouliches / Stutfohlen :

1. Joya, 9/8/9 (!), (Népal - Jubelle), Dora & Kurt Stucki, Obergoldbach.
2. Lucy, 9/8/8, (Euro - Laika), Silvia & Daniel Burri, Lanzenhäusern (SB).
3. Luna, 9/7/8, (Haloa - Ständli), Daniel Rolli, Niedermuhlern.

Avec le même total les pouliches de - Mit em gleichen Total die Stutfohlen von Martin Stucki Guggisberg (SB), Kathrin & Hans Wüthrich, Marianne & Ernst Zbinden (SB), Rüschegg-Heubach



Les plus jolies pouliches FM
Schönstes FM-Stutfohlen



La collaboration est dans l'intérêt de l'élevage
Der Zusammenarbeit ist im Interesse der Pferdezucht

Zusammenarbeit im Interesse der Pferdezucht

RIGGISBERG (BE) : AUFFUHR VON 72 FM-FOHLEN

Weil es tendenziell immer weniger Züchter gibt, haben die Pferdezuchtgenossenschaft Amt Seftigen und der Pferdezuchtverein Schwarzenburg ihre traditionelle Schau erstmals zusammengelegt.

Im August war bereits der Feldtest für dreijährige Pferde in Schwarzenburg zusammen durchgeführt worden. An der gemeinsamen Fohlenschau in der Ey in Riggisberg stiess die beachtliche Auffuhr von 72 Freiburger Stuten und ihren Fohlen auf grosses Interesse. Mit den Zuschauern aus der Region fanden sich ebenfalls viele Kaufinteressierte aus dem Jura ein, und es wurde dieser und jener Handel abgeschlossen. Die grosse Auffuhr an Freiburger Nachwuchs hat natürlich nicht nur dem Geschäftsführer der Seftiger PZG, Fritz Trachsel und seinem «Büro», sondern auch den Richtern, Pierre Kohler, Bellelay, und Vincent Monin, Glovelier, viel Arbeit gebracht. Wie Pierre Kohler bestätigte, dürfen sich die Züchter beider Organisationen über ihre Erfolge freuen. «Der Punkte-Durchschnitt war bei den Stutfohlen gegenüber den Hengstfohlen etwas höher», stellte er fest und ergänzte: «Das ist aber eigentlich überall so!»

Die beiden Präsidenten, Albrecht Dreier, Kühlewil (PZG Amt Seftigen), und Karl

Hostettler, Rüschegg (PZV Schwarzenburg), freuten sich über die gelungene Schau und sahen sich durch den Gross-Aufmarsch der Züchter und der vielen schönen Fohlen in ihrer Auffassung bestätigt, dass das Weiterführen der Zusammenarbeit im Interesse der Pferdezucht ist.

Als Höhepunkt des Tages wurden am Schluss die Fohlen mit 22 und mehr Punkten samt Stuten zum Championat aufgestellt und die Sieger erkoren. Besonders erwähnenswert sind dabei die Spitzenresultate von 26 Punkten (9/8/9) von Joya der Familie Stucki aus Obergoldbach, gefolgt von Lucy mit 25 Punkten (9/8/8) der Familie Burri aus Lanzenhäusern (SB) und Camira (DS) mit (9/8/8) der Familie Salzmann, Gurtendorf. Höchstbewertetes Stutfohlen der Schau in Riggisberg mit 26 Punkten war Joya (9/8/9) der Züchterfamilie Stucki aus Obergoldbach (PZG Amt Seftigen) und stand damit am Championat auf dem 1. Platz.

Fritz Sahli

PUBLICITÉ / WERBUNG

**À vendre,
à louer
ou à échanger**

**L'étalon
NECTAR II**



Tél.: 079 224 41 17

La Mecque des franchises-montagnes

RAMISWIL (SO) : CONCOURS DES FM DU SEC DE FALKENSTEIN LE 5 SEPTEMBRE

Tout juste 60 poulains se sont montrés sous leur meilleur jour au concours du syndicat d'élevage chevalin de Falkenstein. Le mot « rappel » retentissait régulièrement à la place de l'annonce des notes et c'est ainsi qu'un lot très important ne comptant pas moins de 25 poulains a repassé devant les juges.

Le cœur de la région d'élevage du syndicat se trouve aux alentours de la commune de Mümliswil-Ramiswil et il n'est donc pas surprenant qu'autant d'éleveurs soient venus au concours de poulains avec leur relève quadrupède. « Nous nous réjouissons beaucoup de voir la volée exceptionnelle de poulains de Leon, l'étalon du syndicat », annonçait le gérant Stefan Bader, satisfait du concours.

Les juges de race Hugo Piller et Vincent Monin examinaient les poulains présentés sous toutes les coutures, c'est-à-dire leur type, leur conformation et leurs allures. « Cela fait vraiment plaisir de voir ces poulains et pouliches très bien toilettés et on ne peut que féliciter les éleveurs de Falkenstein de la réussite de leur élevage », expliquait Helmut Piller. Car les bonnes notes n'étaient pas attribuées à la légère et lorsqu'un poulain ne trottait

que sur quelques mètres, il était noté en conséquence et recevait une note plus basse. Lascana vom Hagli (Leon) a fait exactement ce que son éleveuse, Anita Gisler-Fluri de Ramiswil s'était représenté. Cette ravissante pouliche a déployé ses allures spectaculaires et a finalement pris la tête du rappel des pouliches en obtenant les notes 8, 8, 9. Il n'y a pas que ses allures pleines d'allant qui ont plu, mais on a également souligné sa magnifique tête, sa bonne encolure et ses membres corrects. Finja (Noble des Grattes), à Erwin Lisser-Eggenschwiler de Ramiswil, s'est classée deuxième. Cette représentante de la race très expressive et très typée a obtenu les notes 8, 8, 8. Samuel Müller de Ramiswil présentait Levana, une pouliche prometteuse, avec une belle robe alezane, qui s'est classée troisième avec les notes 9, 7, 8.

De jeunes chevaux à juger et des étalons reproducteurs à admirer

Le gérant Stefan Bader de Mümliswil avait deux casquettes. Il officiait d'une part comme speaker et s'occupait du bureau avec les passeports équins et les numéros de départ. Et d'autre part, il est aussi éleveur et présentait deux poulains de son écurie, dont Lauro B.B. (Leon) qui a finalement remporté le rappel. Les poulains classés aux trois premières places avaient tous les mêmes notes, à savoir 8, 8, 7, et les experts ont dû trouver des nuances pour définir le classement. Mais Lauro a su convaincre avec sa très belle conformation, son type séduisant et ses allures correctes. A la deuxième place, on trouve Miro (Leon), à Peter Lisser de Ramiswil, un poulain élégant à la robe de couleur très spéciale et avec une magnifique tête. Markus Walser de Mümliswil est l'éleveur et propriétaire d'Olaf (Leon), classé troisième, un représentant de la race très correct et vraiment ravissant.

Outre quelques poulains de 1 et 2 ans, les spectateurs ont également pu admirer les étalons reproducteurs présentés en main. L'étalon du syndicat Leon (L'Artiste), qui avait plusieurs poulains dans le rappel et Hiro (Hâtif), à Heinz Mägli, qui a comme toujours épaté la galerie avec ses formidables allures. Le troisième du lot était Holympe, un géniteur de 5 ans appartenant à Christoph Saner.

Texte et photos : Karin Rohrer

Les trois premiers poulains classés des éleveurs Stefan Bader, Peter Lisser et Markus Walser
Die Ränge 1 bis 3 im Hengstrappel der Züchter Stefan Bader, Peter Lisser und Markus Walser



Freiberger-Mekka Ramiswil

RAMISWIL (SO): FM-SCHAU DER PZG FALKENSTEIN AM 5. SEPTEMBER

Knapp 60 Fohlen zeigten sich an der Schau der Pferdezuchtgenossenschaft Falkenstein von ihrer schönsten Seite. Immer wieder ertönte anstelle der Notenbekanntgabe ein lautes «Rappel» und so stellte sich die stattliche Anzahl von 25 Fohlen erneut dem Richterghremium.

Das züchterische Zentrum der Genossenschaft ist rund um die Gemeinde Mümliswil-Ramiswil zu finden und so erstaunt es nicht, dass an der Fohlenschau so viele Züchter mit ihrem vierbeinigen Nachwuchs angereist sind. «Wir freuen uns sehr über den hervorragenden Fohlenjahrgang von Genossenschafts-Hengst Leon», äusserte sich Geschäftsführer Stefan Bader zufrieden über die Schau. Die Rasse-Richter Hugo Piller und Vincent Monin prüften die vorgestellten Fohlen auf «Herz und Nieren», sprich Typ, Bau und Gänge. «Es ist eine Freude, die schön zurechtgemachten Stut- und Hengstfohlen zu sehen und den Falkensteinern kann nur gratuliert werden zu ihrem Züchterfolg», erklärte Helmut Piller. Dennoch wurden die guten Noten nicht leichtfertig vergeben und wenn ein Fohlen nur wenige Meter Trab zeigte, dann

wurde es entsprechend tief benotet. Lascana vom Hagli (Leon) hat jedoch genau so agiert, wie sich das ihre Züchterin, Anita Gisler-Fluri aus Ramiswil vorgestellt hatte. Die hübsche Stute zeigte ihr spektakuläres Gangwerk und führte schlussendlich den Stuten-Rappel an und zwar mit den Noten 8, 8, 9. Aber nicht nur ihre schwungvollen Gänge gefielen, auch ihr wunderschöner Kopf, die gute Behausung und das saubere Fundament wurden hervorgehoben. Den zweiten Rang sicherte sich Finja (Noble des Grattes) von Erwin Lisser-Eggenschwiler aus Ramiswil. Eine ausdrucksstarke und überaus typvolle Rassevertreterin mit den Noten 8, 8, 8. Mit Levana hatte Samuel Müller aus Ramiswil ein ansprechendes Stutfohlen in apparter Fuchsfarbe vorgestellt, welches die Noten 9, 7, 8 bekam im dritten Rang.

Jungpferde zur Beurteilung und Zuchthengste fürs Auge

Eine Doppelfunktion hatte Geschäftsführer Stefan Bader aus Mümliswil inne. Einerseits amtierte er als Speaker und hatte das Büro mit Pferdepässen und Startnummern im Griff. Andererseits ist er auch Pferdezüchter und präsentierte zwei Fohlen aus seinem Stall, von denen Hengstfohlen Lauro B.B. (Leon) schlussendlich den Rappel anführte. Die Fohlen der ersten drei Ränge hatten alle die gleichen Noten, nämlich 8, 8, 7 und die Richter mussten Nuancen finden, um die Rangreihenfolge zu definieren. Lauro überzeugte jedoch mit seinem sehr schönen Körperbau, einem bestechenden Typ und korrekten Gängen. Im zweiten Rang fand sich Miro (Leon) von Peter Lisser aus Ramiswil, ein eleganter Hengst in Sonderlackierung und mit einem wunderschönen Kopf. Markus Walser aus Mümliswil ist der Züchter und Besitzer des drittklassierten Hengstfohlens Olaf (Leon), ein ganz korrekt gebauter und überaus hübscher Rassevertreter. Nebst einigen 1- und 2-jährigen Fohlen wurden natürlich auch die Zuchthengste an der Hand vorgeführt. Genossenschaftshengst Leon (L'Artiste), der viele Rappel-Fohlen stellte und Hiro (Hâtif) von Heinz Mägli, der wie immer mit einem fulminanten Gangwerk imponierte. Der Dritte im Bunde war Holympe, ein 5-jähriger Beschäler im Besitz von Christoph Saner.

Text und Fotos Karin Rohrer

Les trois premières pouliches classées des éleveurs Anita Gisler, Erwin Lisser et Samuel Müller
Die Ränge 1 bis 3 im Stutenrappel der Züchter Anita Gisler, Erwin Lisser und Samuel Müller





1^{er} rang des pouliches Hayda à Josef Zemp et premier rang des poulains Helicio à Roland Stadelmann
1. Rang Stutfohlen, Josef Zemp mit Hayda und 1. Rang Hengstfohlen, Roland Stadelmann mit Helicio

Deux fois plus de pouliches que de poulains

SCHÜPFHEIM (LU) : CONCOURS DE CHEVAUX FRANCHES-MONTAGNES DU SYNDICAT D'ÉLEVAGE DU DISTRICT DE L'ENTLEBUCH LE 3 SEPTEMBRE
44 poulains ont participé au concours de chevaux franches-montagnes à Schüpfheim et 18 d'entre eux ont été retenus pour le rappel. Le syndicat d'élevage chevalin du district de l'Entlebuch peut tirer un bilan réussi après ce concours qui a également fait la part belle à la convivialité, les éleveurs pouvant se lancer dans des discussions animées sur leur passion.

Heinz Mägli et Gabriela Ochsner ont pris le temps nécessaire pour dûment examiner les franches-montagnes de six mois quant à leur conformation, type et allures. Gabriela Ochsner était venue pour la première fois à Schüpfheim comme juge en 1999 depuis la Suisse orientale et n'avait alors pas eu la tâche facile comme juge de sexe féminin. « Mais de nos jours, ce n'est plus une affaire », commentait en riant Gabriela Ochsner durant la pause de midi. Pour Heinz Mägli, c'était le premier concours dans l'Entlebuch et il a fait l'éloge des poulains présentés : « Il y a quelques très bons poulains ici. Et assurément encore quelques autres plus petits qui ne sont présentement pas encore assez développés ». Comme l'a mentionné le speaker Josef Graf, il était frappant de constater que la liste de présentation comportait 15 poulains et 30 pouliches. Josef Graf est l'ancien gérant du SEC du district de l'Entlebuch et il a pu donner

des informations de base intéressantes sur bon nombre de poulinières. Bruno Portmann d'Escholz matt présentait son étalon reproducteur Hérault (Henderson) et Otto Portmann menait Norton (Nolane) en main. Les deux étalons ont été présentés avant le rappel des poulains.

Les étalons reproducteurs Hérault et Norton sur la place

Chez les poulains, la victoire est allée à Helicio (Hartorius) qui a remporté le rappel avec les notes 8, 8, 7. Ce poulain rayonnant a été élevé et présenté par Roland Stadelmann, le gérant du SEC. « Helicio se distingue par son apparence générale », expliquait l'expert Heinz Mägli. A la deuxième place également, on trouve un représentant correct de la race : avec les notes 8, 7, 8, Norwin vom Meierhof (Norton), appartenant à Luzia & Otto Portmann de Sigigen, a impressionné les juges en particulier par sa tête vraiment ravissante

et très expressive. Bruno Emmenegger de Schüpfheim est l'éleveur du poulain classé troisième. Niki E.L. (Norton) a présenté des allures fantastiques et a obtenu les notes 8, 6, 8. « Le SEC a eu le plaisir d'accueillir de nouveaux membres dans ses rangs. Quelques éleveurs ont présenté deux poulains ou plus et le syndicat reprend vraiment vie », se réjouissait Roland Stadelmann. Un grand triangle de présentation est traditionnellement aménagé sur l'herbe à côté du manège, triangle permettant aux poulains de bien montrer leurs allures. Presqu'un peu trop, car quelques-uns d'entre eux n'ont pas résisté à l'envie de piquer de joyeux galops qui les ont pénalisés au pointage. Nora, âgée de 25 ans, appartenant à Frieda Reinhard d'Entlebuch, était la doyenne des poulinières sur la place. Elle était accompagnée de son 19^e poulain, Ever (Emilio) qui a participé au rappel. Le rappel des pouliches a été remporté par Hayda (Hayden PBM), une pouliche très typée, élevée par Josef Zemp de Schüpfheim, qui a obtenu les notes 9, 8, 7. La famille Portmann a remporté à nouveau une deuxième place, cette fois avec la ravissante pouliche Delia vom Meierhof (Don Ovan du Clos Virat), qui a quitté le ring avec les notes 8, 7, 9. A la troisième place, on trouve (Don Festino), à Marcel Zemp de Schüpfheim, qui a obtenu les notes 7, 7, 8.

Texte et photos : Karin Rohrer



2^e rang pour le poulain Norwin vom Meierhof, à Otto Portmann
2. Rang Hengste, Norwin vom Meierhof, von Otto Portmann



3^e rang des poulains Niki E.L., à Bruno Emmenegger
3. Rang Hengste, Niki E.L., von Bruno Emmenegger

Doppelt so viele Stuten wie Hengste

SCHÜPFHEIM (LU): FREIBERGER PFERDESCHAU DER PFERDEZUCHTGENOSSENSCHAFT AMT ENTELBUCH AM 3. SEPTEMBER

An der Freiburger Pferdeschau in Schüpffheim wurden 44 Fohlen bewertet und 18 davon kamen in den Rappel. Die Pferdezuchtgenossenschaft Amt Entlebuch kann auf eine geglückte Schau zurückblicken, wo auch der gesellige Teil nicht zu kurz kam und die Züchter angeregt über ihre Passion diskutieren konnten.

Heinz Mägli und Gabriela Ochsner nahmen sich genügend Zeit, die halbjährigen Freiburger gebührend über Typ, Bau und Gänge zu prüfen. Die Richterin aus der Ostschweiz war 1999 das erste Mal in Schüpffheim am Bewerten und hatte damals einen schweren Stand als weibliche Richterin. «Das ist aber heute kein Thema mehr», lachte Gabriela Ochsner während der Mittagspause. Für Heinz Mägli war es die erste Schau im Entlebuch und er lobte die Qualität der gezeigten Fohlen: «Es hat ein paar wirklich ganz gute Fohlen hier. Sicher auch noch ein paar kleinere, welche zum jetzigen Zeitpunkt noch schlecht entwickelt sind». Auffallend war die Tatsache, dass 15 Hengstfohlen und 30 Stutfohlen auf der Auffuhrliste zu finden waren, wie Speaker Josef Graf erwähnte. Er ist der ehemalige Geschäftsführer der PZG Amt Entlebuch und konnte zu manchen Zuchtstuten interessante Hintergrundinformationen liefern. Bruno Portmann aus Escholzmatt stellte Zuchthengst Hérault (Henderson) vor und Otto Portmann hatte Norton (Nolane) an der Hand. Beide Hengste wurden vor dem Fohlenrappel präsentiert.

Zuchthengste Hérault und Norton auf dem Platz

Bei den Hengstfohlen siegte Helicio (Hartorius), welcher mit den Noten 8, 8, 7 den

Rappel anführte. Gezüchtet und vorgeführt wurde der Strahlemann von Roland Stadelmann, dem Geschäftsführer der PZG. «Helicio besticht mit seiner Gesamterscheinung» brachte es Richter Heinz Mägli auf den Punkt. Auch auf dem zweiten Rang fand sich ein korrekter Rassevertreter. Mit den Noten 8, 7, 8 war dies Norwin vom Meierhof (Norton), der Luzia & Otto Portmann aus Sigigen gehört und das Richterergremium vor allem mit seinem überaus hübschen und ausdrucksstarken Kopf beeindruckte. Bruno Emmenegger aus Schüpffheim ist der Züchter des drittklassierten Hengstfohlens. Niki E.L. (Norton) zeigte fantastische Gänge und erhielt die Noten 8, 6, 8. «Die PZG durfte neue Mitglieder in ihren Reihen begrüßen. Einige Züchter zeigten gleich zwei oder mehr Fohlen und die Genossenschaft ist richtig aufgelebt», freute sich Roland Stadelmann. Traditionell wurde neben der Reithalle ein grosses Vorführ-Dreieck auf Gras hergerichtet, wo die Fohlen Gelegenheit hatten, ihre Gänge so richtig zu zeigen. Fast etwas zu viel, denn einige liessen es sich nicht nehmen, munter umher zu galoppieren, was wiederum bei der Benotung negativ punktete. Die 25-jährige Nora von Frieda Reinhard aus Entlebuch war die älteste Zuchtstute auf dem Platz. Sie hatte ihr 19. Fohlen bei Fuss, Rappel-Hengst Ever (Emilio). Der

Stutenrappel wurde angeführt von Hayda (Hayden PBM), eine sehr typvolle Stute, gezüchtet von Josef Zemp aus Schüpffheim und punktiert mit 9, 8, 7. Wiederum den zweiten Rang nahm Familie Portmann ein, diesmal mit der hübschen Stute Delia vom Meierhof (Don Ovan du Clos Virat), die mit den Noten 8, 7, 9 den Ring verliess. Und dritte im Bunde war Dora (Don Festino) von Marcel Zemp aus Schüpffheim, welche mit 7, 7, 8 benotet wurde.

Text und Fotos Karin Rohrer

PUBLICITÉ / WERBUNG





Sponsoren und Gönner / Sponsors et donateurs

Agri Hebdo, rédaction	Lausanne
Artystallplaketten	Cugy
Association chevaline de la Sarine	Chénens
Assurance des chevaux SFRAC	
Société coopérative	Pont/Veveyse
Atelier de sellerie	Montfaucon
Banque cantonale de Fribourg	Fribourg
Banque Cantonale Vaudoise	Payerne
Boulangerie Aeby SA	Avenches
Boutique Heia	Avenches
cdVet Schweiz GmbH	Tobel
Clinique du Vieux-Château	Delémont
Commune d'Avenches	Avenches
Duplirix Papeterie SA	Givisiez
ECAB	Fribourg
Emmental assurance	Granges-Paccot
Epona Assurance des animaux	Lausanne 12
Equipassion Mosset et Cie Sàrl	Cernier
Félix Bühler	Gampelen
FJEC	Coutételle
Fondation Myriam et René Häberli	Pully
Freiberger-Pferdezucht Amt Sursee-Hochorf	Sempach
Frey Spécialités vétérinaires	Moosleerau
Friedli Sattlerei	Wynigen
Grossenbacher	Hasle bei Burgdorf
Heiniger	Herzogenbuchsee
Hippomarché	Murten
IENA	Avenches
Imhof SA	Courtételle
Importexa	Pully
Laiterie de Belfaux	Belfaux
Landi Buchsi Thörigen	Herzogenbuchsee
Laville Martial et Jean-Marc	Chevenez
Park inn by Radisson Lully	Lully
Pferdeversicherung Biel	Evillard
Pferdezucht- & Pferdesportverein Burgdorf	Bolliger
Pferdezuchtver. Seeland-Laupen	Diessbach b. Büren

Pferdezuchtverein Innerschweiz	Kägiswil
PG Amt Konolfingen und Umg.	Rubingen
PG Amt Seftigen	Rüeggisberg
PG Birstal	Zwingen
PG Entlebuch	Wiggen
PG Graubünden	Safien Platz
PG Oberaargau	Wiedlisbach
PG Oberemmental	Eggiwil
PG Sensebezirk	St. Silvester
PG Solothurn und Umgebung	Mühledorf SO
Placora	Ponts-De-Martel
Pressor	Delémont
Provimi-Kliba	Penthalaz
PZV Baselland & Umgebung	Maisprach
PZV Rothrist und Umgebung	Merenschwand
Qualipet	Dietlikon
Reitsport Mägli	Mümliswil
Restaurant des Bains	Avenches
Rovagro	Oulens-sous-Echallens
Schweizer Milchproduzenten SMP	Bern
SE Ajoie	Damvant
SE Franches-Montagnes	Montfaucon
SE Neuchâtelois	Les Vieux-Prés
SE Vallée de Delémont	Vicques
SE Vallée de Tavannes	Malleray
SE Vaudois	Moudon
Siegfried Pferdestalltechnik AG	Gerzensee
St.Gallische Pferdevers. Genossenschaft	Frümsen
Stübben	Stans
Swissfruit	Zug
Syndicat Chevalin de la Broye	Domdidier
Terre & Nature	Lausanne
Tierärztliche Praxisgemeinschaft	Willisau
Tierpension im Tannzapfenland	Oberwangen
UFA /Hypona	Zollikofen
Western & Saddle Shop	Neuenegg
Yves Nicolier SA	Oleyres

Die Organisatoren danken allen Gönnern und Sponsoren ganz herzlich
 Les organisateurs remercient chaleureusement tous les donateurs et sponsors